



# Генеральная Ассамблея

Пятьдесят восьмая сессия

## Первый комитет

### 5-е заседание

Четверг, 9 октября 2003 года, 10 ч. 00 м.

Нью-Йорк

Официальные отчеты

Председатель: г-н Хант ..... (Сент-Люсия)

*Заседание открывается в 10 ч. 10 м.*

#### Пункты 62–80 повестки дня

#### Общие прения по всем пунктам повестки дня, касающимся разоружения и международной безопасности (продолжение)

**Г-жа Бетел** (Багамские Острова) (*говорит по-английски*): Я имею честь выступать от имени 14 членов Карибского сообщества (КАРИКОМ), которые являются членами Организации Объединенных Наций: Антигуа и Барбуда, Барбадоса, Белиза, Доминики, Гренады, Гайаны, Гаити, Ямайки, Сент-Китса и Невиса, Сент-Люсии, Сент-Винсента и Гренадин, Суринама, Тринидада и Тобаго, и моей собственной страны, Багамских Островов. Г-н Председатель, делегации КАРИКОМ поздравляют Вас и других членов Президиума с избранием для руководства работой этого очень сложного и важного Комитета, и мы уверены, что Вы обеспечите успешное завершение нашей работы. Мы заверяем Вас в нашей полной поддержке и сотрудничестве в этой связи.

Делегации КАРИКОМ хотели бы воздать должное г-ну Джаянтхе Дханапале, бывшему заместителю Генерального секретаря по вопросам разоружения, за годы его самоотверженной работы

и поздравить г-на Нобуяса Абэ с его недавним назначением в качестве преемника г-на Дханапалы. Мы предлагаем г-ну Абэ всю полноту нашего сотрудничества и благодарим его за вступительные замечания, освещающие некоторые весьма насущные вопросы разоружения и международной безопасности, стоящие перед Первым комитетом на текущей сессии, включая его организационную реформу. Делегации КАРИКОМ хотели бы также воздать должное персоналу Департамента по вопросам разоружения за безупречную работу на протяжении всего года.

Краткий обзор текущих условий в области разоружения и контроля над вооружениями не внушает особой уверенности в том, что мы как государства-члены находимся на высоте наших обязательств, которые содержатся в Уставе, в том что касается сохранения международного мира и безопасности. Как подтвердили в этом органе в прошлом году делегации КАРИКОМ, постепенное сокращение вооружений и достижение цели всеобщего и полного разоружения неразрывно связано с достижением и поддержанием мира и безопасности, позволят нам достичь нашей намеченной цели мирного урегулирования споров.

2003 год был неудачным годом для многостороннего режима разоружения сейчас, когда подор

---

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room C-154). Поправки будут изданы после окончания сессии в виде сводного исправления.

вано доверие к критически важным договорам, соглашение по мерам укрепления контроля по-прежнему не достигнуто, по-прежнему сохраняется тупик на Конференции по разоружению, а глобальные военные расходы продолжают возрастать. Возможно, поэтому неудивительно, что из различных сфер поступают предложения пересмотреть роль этого Комитета в осуществлении повестки дня в области разоружения. Г-н Председатель, государства КАРИКОМ приветствуют Ваше намерение провести консультации с членами Комитета с тем, чтобы активизировать и рационализировать работу Комитета, параллельно с нынешним процессом активизации деятельности Генеральной Ассамблеи в целом.

Государствам КАРИКОМ также известно, что ряд делегаций провели двусторонние консультации по этому вопросу. Мы приветствуем транспарентность и откровенный диалог, который характеризует на сегодня этот процесс, и с нетерпением ожидаем продолжения дискуссии по практическим и реалистическим путям, с помощью которых работа этого Комитета и Генеральной Ассамблеи в целом могла бы оказывать большее воздействие на повестку дня в области глобального разоружения и нынешние угрозы, стоящие перед международным сообществом. Однако мы хотели бы высказать предостережение: стремясь сделать Комитет более актуальным, надо постараться избежать противоположного эффекта, удалив некоторые вопросы из сферы его компетенции или решив прекратить ввиду отсутствия прогресса рассмотрение некоторых вопросов, остающихся нерешенными.

В течение прошлого года вопрос об оружии массового уничтожения находился в центре вызывающих беспокойство вопросов, касающихся международного мира и безопасности. Государства КАРИКОМ с тревогой отмечают, что ряд критически важных правовых документов, регулирующих повестку дня многостороннего разоружения, оказались под угрозой, или осуществление их зашло в тупик в 2003 году. Мы также подтверждаем нашу приверженность осуществлению Договора о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО). Мы также призываем все государства — члены ДНЯО осуществить в полном объеме обязательства согласно статье VI, и обязательства, взятые на Конференции 2000 года государств-участников ДНЯО по рассмотрению действия Договора.

В этом контексте государства КАРИКОМ также призывают подтвердить приверженность содействию вступлению в силу и осуществлению как духа, так и буквы Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗЯИ). Как все мы знаем, всего месяц назад Третья конференция по содействию вступлению в силу ДВЗЯИ провела заседание, чтобы ускорить вступление Договора в силу. К сожалению, эта цель остается недостижимой из-за того, что не произошло оперативного подписания и ратификации ДВЗЯИ теми государствами, ратификация которых необходима для его вступления в силу.

Мы приветствуем работу Временного технического секретариата Подготовительной комиссии для Организации по Договору о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ОДВЗЯИ), направленную на содействие вступлению в силу Договора и, в частности, ее региональную деятельность в этой связи. Государства КАРИКОМ, со своей стороны, приняли участие в региональном семинаре, который состоялся на Ямайке в декабре 2002 года и был призван содействовать универсальному присоединению к ДВЗЯИ в Латинской Америке и Карибском регионе. Мы также приветствуем заключение соглашения о сотрудничестве между ОДВЗЯИ и Агентством по запрещению ядерного оружия в Латинской Америке и Карибском бассейне (ОПНАЛ) — первом органе подобного рода для ОДВЗЯИ.

Мы решительно привержены процессу регионального сотрудничества в содействии ядерному нераспространению. Источником огромного удовлетворения для КАРИКОМ является тот факт, что Договор Тлателолко сейчас характеризуется универсальным участием в Латинской Америке и Карибском бассейне, и КАРИКОМ с нетерпением ожидает созыва восемнадцатой сессии Генеральной конференции ОПНАЛ, которая состоится в Гаване, Куба, в ноябре этого года. Мы настоятельно призываем другие государства, участвующие в обсуждениях по созданию зон, свободных от ядерного оружия, продолжать продвигать вперед эти процессы в рамках достижения важной цели нераспространения.

Признавая неизбежные и губительные последствия некоторых видов оружия для военного персонала и для гражданского населения, мы, как члены международного сообщества, берем обяза

тельства по контролю и ликвидации таких видов оружия. В этом контексте государства КАРИКОМ привержены разработке, производству и использованию химического и биологического оружия. В этой связи государства КАРИКОМ привержены процессу развития и укрепления механизмов контроля, регламентирующих разработку, производство, применение биологического оружия как средства обеспечения более высокого уровня доверия между государствами.

Хотя призыв к оружию массового уничтожения угрожает всем, международное сообщество правильно осознало и приняло решение принять меры в связи с растущей угрозой, которую представляет собой распространение стрелкового оружия и легких вооружений. Государства КАРИКОМ решительно привержены осуществлению Программы действий, принятой Конференцией Организации Объединенных Наций по проблемам незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах, которая прошла в июле 2001 года. Не будет преувеличением сказать, что стрелковое оружие и легкие вооружения представляют собой единственную крупнейшую угрозу национальной безопасности и экономическому и социальному развитию многих наших малых стран, а также странам в других регионах мира, терзаемым внутригосударственными и межгосударственными конфликтами. Как заявляли делегации КАРИКОМ на этой конференции и в других форумах с тех пор, стрелковое оружие и легкие вооружения используются теми в нашем регионе, кто стремится дестабилизировать положение с помощью криминальных сетей, причастных к торговле наркотиками, оружием и людьми. Эта деятельность серьезно угрожает нашей инфраструктуре в области безопасности и приводит к подрыву экономической и социальной ткани наших стран, способствуя росту преступности, в частности особо жестоких преступлений.

Государства КАРИКОМ, столкнувшись с этой многосторонней угрозой, приветствуют уровень сотрудничества, проявленный на двустороннем, субрегиональном, региональном и международном уровнях, в том числе в работе секретариата КАРИКОМ, Организации американских государств и Регионального центра Организации Объединенных Наций по вопросам мира, разоружения и развития в Латинской Америке и Карибском бассейне, и все эти организации способствуют осуществле-

нию Программы действий и других соглашений, направленных на обеспечение контроля над распространением этих видов оружия.

Однако, как признано на Первом созываемом каждые два года совещании государств для рассмотрения процесса осуществления принятой в июле этого года Программы действий, предстоит еще проделать очень большую работу. Мы считаем эту Программу действий первым важным шагом, который должен быть дополнен обязательствами по созданию механизмов контроля за поставками в странах-производителях, чтобы регулировать посредническую деятельность и способствовать устойчивой и согласованной маркировке и отслеживанию стрелкового оружия и других видов оружия. Мы также призываем государства-производители осуществлять более значительный уровень контроля за сертификатами конечного пользователя и пограничного контроля. Как было признано на июльской встрече, ни одно государство в одиночку не может предотвратить незаконную торговлю стрелковым оружием и легкими вооружениями, бороться с ней и искоренить ее. Использование имеющихся в настоящее время в нашем распоряжении инструментов и создание новых обеспечит успешное сочетание национальных и коллективных действий, что позволит международному сообществу искоренить эту смертоносную торговлю, которая уже стала причиной стольких человеческих страданий.

Еще одним вопросом, вызывающим исключительную обеспокоенность Карибского региона, остается транспортировка ядерных отходов через Карибское море. Признавая право государств на мирное использование ядерных материалов, страны КАРИКОМ считают, что эти поставки и их последующие потенциальные последствия при несчастных случаях создают серьезную угрозу экономическому развитию региона. Соответственно, государства КАРИКОМ поддержали бы создание всеобъемлющих регулирующих рамок для содействия государственной ответственности в том, что касается сообщения о несчастных случаях, материальных обязательств и компенсации.

Ясно, что такая неопределенность окружает нынешний режим нераспространения сейчас, когда мы боремся с нерешенными вопросами и изыскиваем способы преодоления новых угроз, включая распространение стрелкового оружия и проблему передачи государствами потенциала производства

оружия массового уничтожения негосударственным субъектам. Таким образом, в процессе обсуждения дальнейшей работы Комитета государства — члены КАРИКОМ также подтверждают, что настало время принять твердое решение о созыве четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению. Мы согласны, что перед нами стоят многочисленные новые угрозы, в то время как старые также продолжают преследовать нас. Поэтому настало время подтвердить нашу приверженность существующим принципам, а также согласовать ряд новых стратегий, чтобы руководствоваться ими в борьбе с этими новыми угрозами. Государства КАРИКОМ разочарованы тем, что мы не смогли достичь консенсуса в этом году в отношении целей и повестки дня сессии. Однако мы приветствуем возможность продолжать наши обсуждения этого вопроса откровенным и конструктивным образом.

Хотя имеется достаточно причин для разочарования, для международного сообщества было бы недопустимо отворачиваться от определенных вопросов разоружения, и по сути это было бы невозможно. Предыдущее десятилетие было ознаменовано ростом приверженности всех государств-членов социальному и экономическому развитию. Однако, как мы все мы знаем, не может быть развития без безопасности и безопасности — без развития. Поэтому мы должны удвоить наши усилия по решению обеих сторон этого уравнения, в противном случае мы не сможем выполнить обязательств, содержащихся в Уставе.

**Г-н Казыханов** (Казахстан) (*говорит по-английски*): Прежде всего, г-н Председатель, позвольте мне поздравить Вас с избранием на высший пост Председателя Первого комитета и выразить уверенность в том, что под Вашим компетентным руководством будет достигнут существенный прогресс в решении важных вопросов повестки дня комитета. Я хотел бы также выразить признательность заместителю Генерального секретаря Нобуясу Абэ за его вступительные замечания, сделанные здесь на открытом заседании.

Распространение оружия массового уничтожения остается одной из самых важных задач в области глобальной безопасности. За более чем 30 лет существования Договора о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО) соблюдение обязательств по ядерному разоружению стало одной из самых

острых проблем, которая усугубляется тенденцией к пересмотру роли ядерного оружия в качестве сдерживающего средства. Многие ораторы уже высказали серьезную обеспокоенность, что ДНЯО постепенно размывается в результате ослабления международной приверженности.

Моя делегация в полной мере разделяет эту обеспокоенность и призывает к укреплению и универсальному применению существующих режимов нераспространения оружия массового уничтожения и считает, что нынешние международные соглашения в этой области следует адаптировать к новым реалиям.

Организация Объединенных Наций и ее институты должны играть жизненно важную роль в урегулировании проблемы распространения ядерного оружия. Фактически, есть только одно направление, в котором следует двигаться: укрепление и ужесточение механизмов контроля режима нераспространения и повышение транспарентности в области разработки и испытания оружия.

Моя страна, в которой находится бывший ядерный полигон Семипалатинск, по своему опыту знает об ужасных последствиях ядерных испытаний. Поэтому Казахстан выступает за скорейшее вступление в силу Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗЯИ). Мораторий на испытания взрывов является основой ядерного нераспространения, контроля над вооружениями и разоружения. Вступление в силу ДВЗЯИ преобразует это политическое действие в неременное в юридическом отношении обязательство и узаконит множество мер, предпринятых международным сообществом в поддержку такого запрещения.

Мы убеждены в том, что создание во всем мире новых международно признанных зон, свободных от оружия массового уничтожения, совместимо с целью обеспечения целостности и устойчивости международного режима нераспространения и будет способствовать укреплению мира и безопасности в различных регионах, а в результате и во всем мире. Как государство, которое добровольно отказалось от своего ядерного наследия, являвшегося когда-то четвертым в мире по величине ядерным арсеналом, Казахстан принимает активное участие в переговорах по созданию в Центральной Азии зоны, свободной от ядерного оружия.

Казахстан решительно поддерживает усилия Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ) по обеспечению глобальной ядерной безопасности. Укрепление эффективных механизмов, разработанных МАГАТЭ для укрепления международной системы гарантий, внесет дальнейший вклад в практическое решение проблем, стоящих перед международным сообществом в этой области.

Как государство — участник Конвенции о химическом оружии Казахстан решительно привержен своим обязательствам по Конвенции. Мы также приветствуем усилия государств — участников Конвенции о биологическом оружии по разработке согласованных механизмов ее укрепления.

Казахстан обеспокоен тем фактом, что Конференция по разоружению по-прежнему находится в тупике и что она не смогла согласовать свою программу работы. Как символ многосторонних усилий, Конференция по разоружению должна продолжать играть свою предусмотренную ее мандатом роль и возобновить свою основную работу. Дальнейшие и более ориентированные на результаты усилия по предотвращению незаконного производства и торговли стрелковым оружием не менее важны.

Международное сообщество должно принять согласованные меры по предотвращению и сокращению чрезмерного накопления и неконтрольного распространения стрелкового оружия, что подрывает усилия по обеспечению неделимой и всеобъемлющей безопасности. Программа действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней, принятая на Конференции Организации Объединенных Наций 2001 года по проблемам незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах, представляет собой усилие на беспрецедентно высоком уровне по достижению международного консенсуса в отношении решения этой проблемы.

Крайне важно разработать и осуществить согласованные международные меры по предотвращению незаконной торговли и производства стрелкового оружия и легких вооружений и борьбе с ними и сократить их избыточное и чрезмерное накопление во всем мире. Мы считаем, что Организация

Объединенных Наций должна играть ведущую роль в этом процессе.

Казахстан поддерживает положения Документа о стрелковом оружии и легких вооружениях Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе (ОБСЕ). Мы выражаем уверенность в том, что этот документ внесет значительный вклад в глобальные усилия по осуществлению программы действий Конференции Организации Объединенных Наций.

Казахстан поддерживает Регистр обычных вооружений Организации Объединенных Наций, с 1992 года предоставляя информацию на регулярной основе, и считает Регистр самым важным компонентом системы контроля над экспортом. В этом году Казахстан предоставил в Регистр информацию и данные о военных расходах за 2002 финансовый год. Мы приветствуем широкое участие государств — членов Организации Объединенных Наций в этом важном международном инструменте, который должен внести вклад в усилия по обеспечению международного мира и безопасности.

Мы также выступаем за еще одну транспарентную меру, предпринятую Организацией Объединенных Наций — создание стандартизированного инструмента для представления сообщений о военных расходах, и мы стали автором проекта резолюции по этому вопросу в Первом комитете.

Контроль над экспортом ядерных материалов, оборудования, технологии двойного использования и оружия является важным элементом политики ядерного нераспространения ввиду опасности возможного доступа негосударственных субъектов к материалам, используемым для производства оружия массового уничтожения. Поэтому Казахстан считает важным укрепить свою систему контроля за национальным экспортом. Мы также считаем, что расширение сотрудничества между государствами для улучшения системы контроля за экспортом является эффективным способом противодействия международному терроризму. Такое сотрудничество может быть особенно целенаправленным на региональном уровне.

С учетом этого Казахстан выступил в июне этого года принимающей стороной седьмого форума по вопросам нераспространения и контроля над экспортом стран Центральной Азии и Кавказа, в которой приняли также участие представители дру

гих стран и международных организаций. Участники форума разработали механизмы взаимодействия для использования вместе с таможенными чиновниками, пограничниками и другими службами для предотвращения отвлечения технологий двойного использования, материалов и ноу-хау, которые могли бы использоваться для производства оружия массового уничтожения, а также систем их доставки.

С нашей точки зрения, эффективная координация между Организацией Объединенных Наций и региональными механизмами является важным элементом обновленной модели международной безопасности и стабильности. В рамках поддержания усилий Организации Объединенных Наций по укреплению роли региональных механизмов в области безопасности Казахстан вносит ощутимый вклад в усилия по укреплению региональной стабильности и безопасности в Азии.

Успешно происходит осуществление инициативы президента Назарбаева по созыву конференции по взаимодействию и укреплению доверия в Азии. Дальнейшая поддержка этого процесса со стороны Организации Объединенных Наций и ее сотрудничество в этом вопросе существенно помогут создать атмосферу доверия и добрососедства в Азии.

Шанхайская организация сотрудничества также имеет огромный потенциал в области содействия региональной и глобальной стабильности и безопасности. Казахстан предложил создать в Алматы Центрально-азиатский центр превентивной дипломатии и управления конфликтами под эгидой Организации Объединенных Наций и обращается к ней за поддержкой. Такой институт укрепит деятельность Организации Объединенных Наций в регионе, что будет отвечать интересам всех соответствующих стран.

Наконец, я хотел бы вновь заверить Вас в том, что мы окажем полную поддержку всем усилиям этого Комитета в принятии решений, которые укрепят режим нераспространения на региональном и глобальном уровнях. Моя делегация готова, как и на предыдущих сессиях, работать совместно с нашими коллегами над достижением наших общих целей.

**Г-жа Мангрэй (Гайана)** (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, позвольте мне, прежде всего, искренне поздравить Вас с избранием на пост

Председателя Комитета, а также поприветствовать всех членов Президиума. Ваше руководство на сегодня подтверждает обоснованность нашей уверенности в Ваших качествах. Моя делегация хотела бы также воспользоваться этой возможностью, чтобы приветствовать г-на Нобуясу Абе. Мы надеемся, что его мудрость поможет нам в нашей работе.

Моя делегация присоединяется к заявлению, сделанному представителем Багамских Островов от имени Карибского сообщества (КАРИКОМ). Однако я хотела бы подчеркнуть несколько аспектов, представляющих особый интерес для моей делегации.

Я хотела бы официально выразить обеспокоенность Гайаны пагубным воздействием незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями на социально-экономическую ткань наших обществ. Миллионы погибли или пострадали, в частности ни в чем не повинные гражданские лица, в основном женщины и дети. Значительное большинство конфликтов подпитываются стрелковым оружием и легкими вооружениями. Происходят серьезные нарушения прав человека, включая такое трагическое явление, как дети-солдаты. Во многих случаях рост насилия происходит в странах, имеющих ограниченный потенциал эффективного решения этой проблемы. Кроме того, стрелковое оружие и легкие вооружения способствуют созданию условий, неблагоприятных для торговли и инвестиций, которые столь необходимы нашим странам. Международное сообщество сейчас сталкивается с дестабилизирующими последствиями излишнего накопления такого оружия и вооружений и их поставок.

В Гайане давно существовала основополагающая законодательная и административная инфраструктура для контроля за вооружениями, боеприпасами и взрывчатыми веществами. Однако она пересматривается в свете меняющихся моделей национальной преступности и потребности сформировать международные союзы в борьбе с незаконной торговлей стрелковым оружием и легкими вооружениями. В этом контексте моя страна работает с партнерами по КАРИКОМ, в рамках Региональных целевых сил по преступности и безопасности КАРИКОМ, над решением этих и сопутствующих проблем. Тем временем щит коллективной безопасности, предлагаемый Организацией Объединенных Наций, по-прежнему сохраняет первостепенное значение для защиты благополучия государств, в

частности малых государств. Мне хотелось бы сказать, что малая величина государства не должна больше рассматриваться как приглашение к агрессии, а скорее как положительное качество, которое надо ценить и защищать. Это будет возможно только в том случае, если мы вместе укрепим многосторонний режим, от которого зависит наша коллективная безопасность.

В этом контексте мы приветствуем созыв Первого созываемого каждые два года совещания государств для рассмотрения процесса осуществления Программы действий Организации Объединенных Наций по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех аспектах и борьбе с ней на национальном, региональном и глобальном уровнях, которое прошло в Нью-Йорке с 7 по 11 июля 2003 года. Это Совещание оценило прогресс, достигнутый с момента принятия программы действий в 2001 году, и определило ряд вопросов, по которым предстоит достичь прогресса. Перед Первым комитетом сейчас стоит важная задача — закрепить итоги этого Совещания и его усилия по решению этого вопроса и предпринять действия в соответствии с рекомендациями, сделанными Группой правительственных экспертов по отслеживанию незаконного стрелкового оружия и легких вооружений. Учитывая разрушительные последствия этой торговли, серьезное рассмотрение этого вопроса должно оставаться приоритетной задачей в работе Первого комитета.

Еще одно бедствие, которое надо искоренить — это наличие противопехотных наземных мин, которые ежегодно убивают и калечат тысячи людей. Мое правительство полностью привержено достижению этой цели. В августе этого года Гайана сдала на хранение свою грамоту о ратификации Конвенции о запрещении применения, накопления запасов, производства и передачи противопехотных мин и об их уничтожении. Пятое совещание государств — участников Конвенции прошло в прошлом месяце в Бангкоке для продвижения вперед осуществления Конвенции. Мы хотели бы зарегистрировать нашу глубокую признательность Королевству Таиланд за отличную организацию Совещания и оказанное теплое гостеприимство, что способствовало достойному итогу.

Мы призываем все государства возобновить свои усилия по поддержке и улучшению медицин-

ского ухода, восстановления и социально-экономической реинтеграции жертв мин, а также поддержать программы информированности о минах и усилия по устранению противопехотных мин в различных регионах мира. В этой связи мы с нетерпением ожидаем итогов Первой Конференции по рассмотрению действия Договора в 2004 году.

В завершение позвольте мне заявить, что моя делегация готова работать с Вами и со всеми делегациями по продвижению вперед повестки дня в области разоружения. Мы позитивно рассмотрим любые конструктивные предложения, внесенные в этой связи.

**Г-н Лавров** (Российская Федерация): Прежде всего, г-н Председатель, я хотел бы поздравить Вас с избранием на этот пост. Нам приятно видеть в этом кресле высококвалифицированного профессионала, который представляет дружественную соседнюю страну, и мы желаем Вам успеха и постараемся способствовать этому. Я хотел бы также приветствовать посла Абэ, который на этой сессии впервые участвует в качестве заместителя Генерального секретаря Организации Объединенных Наций. Мы открыты к самому тесному взаимодействию с ним. Мы рады видеть также в этом зале Генерального секретаря Конференции по разоружению Сергея Орджоникидзе и желаем ему успешной работы вместе со всеми нами.

Российская Федерация придает важное значение укреплению единства международного сообщества — при центральной роли Организации Объединенных Наций — в решении актуальных задач поддержания глобальной безопасности и стабильности. В своем выступлении с трибуны Генеральной Ассамблеи 25 сентября президент России Путин подчеркнул, что международному сообществу и Организации Объединенных Наций в последнее время приходится решать принципиально новые задачи, бороться с иными, чем раньше, глобальными угрозами, главной из которых стал терроризм. Поэтому, отметил президент России, «Организация Объединенных Наций обязана стать — и она, действительно, становится — базой для глобальной антитеррористической коалиции. Россия убеждена в том, что роль Организации Объединенных Наций в мировых делах должна оставаться центральной».

Эффективному решению этих задач способствовала бы реализация российской инициативы о

разработке глобальной стратегии противодействия новым вызовам и угрозам, в соответствии с резолюцией Генеральной Ассамблеи 57/145. В этом же направлении, кстати, идет и инициатива Генерального секретаря, о которой он объявил в своем выступлении на открытии сессии. Рассчитываем, что на этой сессии будет принята новая резолюция, конкретизирующая дальнейшие шаги в этом направлении.

Стремительные изменения в мире диктуют необходимость новых подходов к разоруженческому досье. Усилия в этой сфере осуществляются сейчас в совершенно ином, чем прежде, политическом климате, в условиях, когда ушла в прошлое эпоха конфронтации. В результате открываются широкие возможности партнерских подходов в деле контроля над вооружениями и разоружением. Ярким примером тому служит российско-американский Договор о сокращении стратегических наступательных потенциалов, вступивший в силу 1 июня этого года. Взяв юридическое обязательство сократить стратегические наступательные потенциалы в три раза, обе стороны подтверждают преимущество процесса ядерного разоружения и вносят реальный вклад в выполнение своих обязательств по статье VI Договора о нераспространении ядерного оружия.

Вместе с тем проблема нераспространения приобрела новое опасное измерение: к оружию и материалам массового уничтожения могут получить доступ террористы. Безусловно, для пресечения распространения ОМУ и средств его доставки требуются самые решительные усилия, в том числе инновационные подходы. При этом принципиально важно опираться на проверенные временем нормы международного права и признанные механизмы нераспространения, продолжать работу по их укреплению и совершенствованию, с учетом интересов всего международного сообщества. Успех здесь может быть обеспечен лишь при соблюдении двух основных условий — достижения сплоченности международного сообщества и устранения предпосылок, ведущих к возникновению конфликтного потенциала в различных регионах мира.

В целом, при определении методологии решения сегодняшних проблем в области международной безопасности мы не видим альтернативы многосторонности. Безусловно, многосторонность должна быть эффективной. Но добиться этого мож-

но лишь в том случае, если многосторонность будет также «кооперативной» и строиться на учете законных интересов и равной безопасности для всех государств.

Среди конкретных направлений работы по обеспечению международной безопасности приоритетной задачей является укрепление Договора о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО). Для этого надо максимально использовать процесс подготовки к Конференции 2005 года по рассмотрению действия Договора, вести дело к тому, чтобы она прошла в конструктивной обстановке и завершилась результативно. Очередным логичным шагом в деле ядерного нераспространения и разоружения могло бы стать начало на Конференции по разоружению переговоров по запрещению производства оружейных расщепляющихся материалов.

Приветствуем присоединение к ДНЯО Афганистана, Кубы и Тимора-Лешти. Вновь призываем все государства, еще не сделавшие этого, присоединиться к Договору в качестве неядерных стран. В последнее время Договор подвергся новым серьезным испытаниям. Считаем ошибочным заявление Корейской Народно-Демократической Республики о выходе из ДНЯО. Россия последовательно выступает за обеспечение безъядерного статуса Корейского полуострова при должном учете интересов и озабоченностей всех сторон. Создавшаяся ситуация должна быть решена исключительно политико-дипломатическими средствами. Первый шаг сделан — запущен пекинский процесс. Главное сейчас обеспечить его продвижение в том же формате в интересах скорейшего урегулирования проблемы.

Говоря об укреплении ДНЯО, следует отметить актуальность повышения эффективности и надежности его контрольного механизма — системы гарантий Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ). Призываем все государства, еще не присоединившиеся к Дополнительному протоколу к Соглашению о гарантиях с МАГАТЭ, и, в первую очередь, те из них, которые осуществляют значительные программы в области атомной энергетики, сделать это как можно скорее. Поддерживаем усилия МАГАТЭ по прояснению вопросов относительно ядерной программы Ирана. Рассчитываем, что обоюдными усилиями возникшие озабоченности будут сняты в кратчайшие сроки.



В августе этого года исполнилось 40 лет со времени подписания Договора о запрещении испытаний ядерного оружия в атмосфере, космическом пространстве и под водой, известного также как Московский договор. Соглашение, участниками которого стали свыше 130 государств, явилось одним из первых шагов международного сообщества по сдерживанию гонки ядерных вооружений. Оно создало условия для последующих договоренностей, кульминацией которых стало заключение в 1996 году Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний, охватившего запретом и подземные ядерные взрывы.

У нас сохраняется серьезная тревога за дальнейшую судьбу ДВЗЯИ. Убеждены, что нельзя ослаблять усилий по его введению в силу. Поэтому мы приветствуем принятый третьей Конференцией по содействию вступлению в силу этого Договора план действий международного сообщества и политическую декларацию в поддержку ДВЗЯИ. Принципиально важно, чтобы до его вступления в силу продолжалось соблюдение моратория на испытательные взрывы ядерного оружия и любые другие ядерные взрывы. Выражаем надежду, что те 12 государств, от которых сейчас зависит вступление ДВЗЯИ в силу, осознают свою особую ответственность за судьбу этого соглашения. Отмечаем ответственный подход Афганистана, Алжира и Киргизии, недавно ратифицировавших Договор.

Россия является последовательным сторонником создания зон, свободных от ядерного оружия. Гарантии безопасности Российской Федерации уже распространяются более чем на 100 государств, присоединившихся к соответствующим соглашениям о зонах, свободных от ядерного оружия. В случае достижения компромисса в решении вопроса о гарантиях безопасности в связи с Бангкокским договором, а также реализации известной инициативы государств Центральной Азии, список стран, «покрываемых» подобного рода гарантиями, станет еще более внушительным.

С удовлетворением отмечаем, что в контексте выдвинутой президентом Путиным на Саммите тысячелетия Организации Объединенных Наций инициативы по энергетическому обеспечению устойчивого развития человечества, кардинальному решению проблем нераспространения ядерного оружия и экологическому оздоровлению планеты, которая предполагает технологическое решение вопросов

ядерной безопасности, с 2001 года под эгидой МАГАТЭ осуществляется Международный проект по инновационным реакторам и топливным циклам (ИНПРО). В проекте участвуют 15 стран и организаций. Россия будет и далее всемерно поддерживать осуществление ИНПРО, в том числе предоставлять необходимую научно-техническую экспертизу.

Мы по-прежнему убеждены, что не терпит отлагательства решение проблемы предотвращения размещения оружия в космическом пространстве. Как подчеркнул в своем выступлении на нынешней сессии Генеральной Ассамблеи президент России, мы выступаем за подготовку всеобъемлющей договоренности по этой проблеме и приглашаем страны с космическим потенциалом присоединиться к нашей инициативе.

На Конференции по разоружению Россия и Китай вместе с группой государств-соавторов внесли рабочий документ «Возможные элементы будущей международно-правовой договоренности о предотвращении размещения оружия в космическом пространстве, применения силы или угрозы силой в отношении космических объектов» (CD/1679), который получает все более широкий отклик в мире. Предпочтительным форумом дальнейшей работы над договоренностью был бы соответствующий Специальный комитет Конференции по разоружению. Россия предприняла необходимые шаги для начала такой работы, как и для разблокирования ситуации на Конференции в целом.

Сохраняет силу российское предложение о введении моратория на размещение в космосе боевых средств до достижения соответствующей договоренности. Обеспечению предсказуемости развития ситуации в космосе способствовало бы предоставление космическими державами международному сообществу информации о предстоящих запусках космических объектов и их предназначении, что Россия уже начала делать в 2003 году.

В числе российских приоритетов на нынешней сессии Генеральной Ассамблеи — проблема международной информационной безопасности. Мы вносим обновленный вариант резолюции «Достижения в сфере информатизации и телекоммуникаций в контексте международной безопасности» (A/C.1/58/L.3), который основан на тексте резолюции прошлого года. Надеемся, что группа правительственных экспертов, которая в соответствии с

этой резолюцией должна быть создана в 2004 году для подготовки доклада Генерального секретаря, внимательно и объективно рассмотрит существующие и потенциальные угрозы в сфере информационной безопасности и возможные совместные меры по их устранению.

Рассматриваем Конвенцию о запрещении химического оружия в качестве эффективного инструмента, препятствующего распространению этого смертоносного вида вооружений, снижающего риск применения токсичных химикатов как средства террора. Наилучший способ предотвратить утечку химического оружия — его полная ликвидация. Россия приступила к уничтожению своих запасов на вступившем в строй в этом году объекте в Горном. Сохраняет свою неотложность задача универсализации Конвенции, и мы приветствуем ее ратификацию Афганистаном.

Намерены активно участвовать в запланированных на период до 2006 года мероприятиях государств — участников Конвенции о запрещении биологического и токсинного оружия. Считаем такие форумы полезными для согласования коллективных шагов по укреплению Конвенции. По-прежнему придерживаемся мнения, что разработка юридически обязывающих мер ее проверки остается долгосрочной задачей в деле укрепления Конвенции.

Придаем большое значение политико-дипломатическим путям решения проблемы ракетного нераспространения. Подтверждаем российские инициативы о Глобальной системе контроля за нераспространением ракет и ракетных технологий, имеющие целью создание глобального режима ракетного нераспространения. Поддержав Гаагский кодекс поведения по предотвращению распространения баллистических ракет, рассматриваем его лишь как первый шаг на пути выработки юридически обязывающей многосторонней договоренности о таком режиме. Позитивно оцениваем работу в рамках Организации Объединенных Наций Группы правительственных экспертов по ракетам. Полагаем, что этой Группе пора переходить к углубленному рассмотрению стоящих перед ней вопросов.

Полезную работу проводит в Женеве группа правительственных экспертов в рамках обзорного процесса Конвенции о «негуманном оружии». Намечается прогресс в разработке проекта нового ин-

струмента по снижению гуманитарных последствий от взрывоопасных пережитков войны.

Начато рассмотрение вопросов о введении дополнительных ограничений на наземные мины, отличные от противопехотных. Будем и далее активно участвовать в этом процессе.

Отмечаем ведущую роль Организации Объединенных Наций в реализации комплексного подхода к решению проблемы легкого и стрелкового оружия. В настоящий момент требуется обеспечить максимально эффективную реализацию Программы действий Организации Объединенных Наций по стрелковому оружию и легким вооружениям, направив основные усилия на борьбу с незаконным оборотом этого оружия. Настало время приступать и к субстантивному насыщению Программы действий Организации Объединенных Наций по борьбе с незаконным оборотом стрелкового оружия и легких вооружений новым содержанием с прицелом на ее принятие обзорной Конференцией 2006 года.

Мы приняли к сведению соображения ряда государств по совершенствованию методов работы Первого комитета. Готовы творчески участвовать в неофициальных обсуждениях этого вопроса. Полагаем, что рассматривать его целесообразно в контексте проблематики реформы Организации Объединенных Наций в целом, прежде всего с учетом специфики деятельности Первого комитета.

Российская делегация готова к самому конструктивному и открытому взаимодействию с Вами, г-н Председатель, и со всеми делегациями по выполнению стоящих перед Первым комитетом ответственных задач.

**Г-н Теш** (Австралия) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, позвольте мне присоединиться к другим делегациям и поздравить Вас с вступлением на пост Председателя этого весьма важного Комитета.

Сейчас, когда мы начинаем нашу работу, я хотел бы, чтобы мы помнили, что резолюции не являются самоцелью. Авторитет и доверие к Первому комитету неизбежно будут подрываться, если резолюции не претворяются в практические действия.

Все мы несем ответственность за то, чтобы сделать работу этого Комитета актуальной с учетом нынешних задач в области безопасности. Нам следует направить наши усилия на самые актуальные

задачи, вызывающие наибольшую обеспокоенность. Это требует активизации и упорядочения повестки дня и процедур. Мы приветствуем предложение созвать сессию по реформе Первого комитета.

Распространение оружия массового уничтожения и систем их доставки представляет собой самую серьезную угрозу международному миру и безопасности. Это, конечно, не новая угроза, и Первый комитет прилагает большие усилия по борьбе с распространением оружия массового уничтожения. Но среди тех, кто выступает за распространение, растет спрос на технологии, связанные с оружием массового уничтожения. Мы все чаще сталкиваемся с перспективой приобретения такого оружия государствами и негосударственными субъектами, которые не особенно соблюдают нормы ответственного международного поведения.

Развитие местных потенциалов, связанных с производством оружия массового уничтожения, в вызывающих обеспокоенность странах возрастает, как и угроза, что эти страны могли бы предоставить такие виды оружия другим, включая террористов. Перспектива попадания оружия массового уничтожения в руки террористов немыслима, однако это задача, которую мы должны решить коллективно и самым энергичным образом.

Несомненно, мы проводим заседание во время, когда нынешний режим нераспространения и разоружения, основанный на таких договорах, как Договор о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО), Конвенция по химическому оружию (КХО), Конвенция о запрещении биологического оружия и Договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗЯИ), сталкивается с грандиозными задачами.

С момента нашей последней встречи Международное агентство по атомной энергии (МАГАТЭ) обнаружило, что Северная Корея не соблюдает свои обязательства по гарантиям ДНЯО и объявила о своем выходе из ДНЯО. Возникли также серьезные вопросы в отношении характера ядерной программы Ирана. Имеются постоянные опасения в связи с соблюдением норм некоторыми сторонами других основных договоров в области нераспространения.

По этой причине мы должны удвоить свои усилия по укреплению международных норм и соглашений в области разоружения и нераспространения. Мы должны проявлять решимость в случае

их несоблюдения. Мы должны направить четкий сигнал, что нельзя мириться с распространением оружия массового уничтожения.

Участники договоров о нераспространении, контроле над вооружениями и разоружении разделяют ответственность за соблюдение и укрепление механизмов контроля в этих договорах. В ядерной области Австралия считает, что применение системы укрепленных гарантий МАГАТЭ — Дополнительного протокола — должно вскоре стать жизненно важным предварительным условием ядерных поставок. Мы также считаем, что широкое применение системы укрепленных гарантий поощрило бы дальнейший прогресс ядерного разоружения.

Угроза, которую представляет распространение биологического оружия является реальной и возрастающей. Австралия привержена подтвержденным усилиям по укреплению осуществления Конвенции о запрещении биологического оружия, и мы настоятельно призываем все государства принять активное участие во всех заседаниях по Конвенции, предваряющих следующую конференцию по обзору, которая пройдет в 2006 году.

Хотя разработана практика определения норм в области оружия массового уничтожения по ключевым договорам, предстоит проделать важную работу по реализации решений. Тот факт, что надежды широких кругов, возлагаемые на договор о прекращении производства расщепляющихся материалов, по-прежнему перечеркиваются в результате неспособности Конференции по разоружению согласовать программу работы, подрывает доверие к нему.

Австралия искренне желает, чтобы Гаагский кодекс поведения прочно утвердился в качестве универсальной и жизнеспособной меры в области укрепления доверия, чтобы помочь предотвратить распространение баллистических ракет. Баллистические ракеты являются предпочтительным оружием для доставки оружия массового уничтожения; их распространение непосредственно затрагивает интересы безопасности всех государств. Австралия рада, что 109 государств присоединились сейчас к Кодексу, хотя мы по-прежнему разочарованы тем, что так мало государств в регионе Юго-Восточной Азии сделали это на сегодня.

С учетом роста угрозы, которую представляет распространение оружия массового уничтожения,

мы должны укрепить эти меры на основе взаимодополняющих мер. Первостепенное значение имеет контролирование поставок и незаконной торговли материалами и технологиями, которые связаны с оружием массового уничтожения. Все государства должны проявлять бдительность, с тем чтобы обеспечить, что они не доставляют и не способствуют доставке изделий, которые могли бы продвинуть вперед программы производства оружия массового уничтожения или ракетные программы тех, кто стремится распространять такое оружие.

Более эффективное использование существующих документов поможет. Но реальность состоит в том, что существующего режима оружия массового уничтожения самого по себе не достаточно, чтобы остановить силы, решительно выступающие за распространение. По этой причине Австралия, продолжая поддерживать и активно участвуя в существующих документах об уничтожении ядерного оружия, присоединилась к другим участникам Инициативы по воспрещению распространения.

Эта Инициатива предусматривает разработку практических способов дальнейшей борьбы с незаконными поставками оружия массового уничтожения, систем его доставки и связанных с ним материалов государствам и негосударственным субъектам, которые могут такое оружие распространять. Воспрещающие принципы, согласованные участниками Инициативы, дополняют существующий режим нераспространения и в полной мере согласуются с международными законами. Австралия решительно поощряет многие государства, приверженные предотвращению распространения оружия массового уничтожения, оказать свою поддержку этой важной инициативе.

Мы привержены практическим усилиям в области разоружения, которые принесли международному сообществу ощутимую пользу на местах.

В области стрелкового оружия и легких вооружений Австралия играет активную роль в содействии осуществлению Программы действий Организации Объединенных Наций. Для нас сохранит приоритет работа с региональными партнерами по оказанию помощи тихоокеанским островным государствам в укреплении механизмов контроля над потенциалом обеспечения выполнения, что является важным элементом международных усилий по борьбе с незаконной торговлей. Австралия привет-

ствует доклад Генерального секретаря, посвященный перспективе разработки международного документа, позволяющего государствам выявлять и отслеживать незаконное стрелковое оружие и легкие вооружения.

Мы также рады значительному прогрессу, достигнутому на сегодня в переговорах по протоколу по взрывоопасным остаткам войны. Поддержка Австралией обязательного в юридическом отношении документа проистекает из нашего очень четкого признания серьезного гуманитарного воздействия, оказываемого на гражданское население, невзрывавшимися снарядами. Австралия настоятельно призывает все государства продолжать усилия по достижению консенсуса по протоколу о взрывоопасных остатках войны на заключительном этапе переговоров в ноябре.

Австралия поздравляет Таиланд с успешной организацией пятого Совещания государств-участников Оттавской конвенции по противопехотным наземным минам. Эта Конвенция продолжает набирать силу. Среди наших соседей мы воздаем должное Тимору-Лешти за недавнее присоединение к Конвенции. К сожалению, многие государства по-прежнему не присоединились к ней, включая ряд ведущих членов Совета Безопасности, большинство государств Ближнего Востока и большей части Азии. Австралия призывает государства, которые пока не присоединились, сделать это как можно раньше и взять четкое обязательство пока не использовать противопехотные мины.

На этом форуме мы должны работать над укреплением международной поддержки практических мер, призванных помочь преодолеть существующие и возникающие угрозы международной безопасности. Мы должны направлять работу этого форума, так чтобы избегать непродуктивных прений и тупиковых ситуаций. Г-н Председатель, делегация Австралии надеется конструктивно работать с Вами и Вашей делегацией, чтобы обеспечить успешную сессию.

**Г-н Анджаба** (Намибия) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, позвольте, прежде всего, поздравить Вас с избранием и заверить в том, что мы верим в Вашу способность успешно руководить нашей работой. Мы также поздравляем других членов Президиума с их избранием.

Одна из кардинальных задач Организации Объединенных Наций состоит в том, чтобы избавить грядущие поколения от бедствия войны. Стремясь к достижению этой цели, Организация Объединенных Наций с самого своего создания приступила к мерам в области разоружения. Примечательно, что даже в период соперничества сверхдержав дискуссии и заключение соглашений по разоружению продолжались. Таким образом, Организация Объединенных Наций, в отличие от Лиги Наций, доказала свою эффективность как организация, если не в обеспечении разоружения, то наверняка в поддержании диалога на всех уровнях и в регулировании вооружений. Этот диалог, в последние годы, привел к позитивным достижениям, которые включают в себя принятие и вступление в силу Конвенции по химическому оружию и Оттавскую конвенцию о запрещении наземных мин. В различных частях мира были также созданы зоны, свободные от ядерного оружия, и укреплены ядерные гарантии.

Несмотря на эти позитивные события, остальная часть картины представляется гораздо более мрачной. Международный мир и безопасность по-прежнему сталкиваются с серьезными вызовами в виде ядерного оружия и обычных вооружений. Хотя большинство не обладающих ядерным оружием государств неизменно выполняют свои обязательства по многосторонним договорам, таким как Договор о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО) и Договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗЯИ), обладающие ядерным оружием государства и некоторые другие ключевые государства не желают выполнять свои обязательства, а другие даже отказываются подписывать и ратифицировать эти документы. Вместо этого они продолжают совершенствоваться как обычные вооружения, так и ядерное оружие. Нам говорят, что это делается для того, чтобы противостоять новым угрозам и в интересах национальной безопасности.

Эти заявления подрывают необходимость серьезного ядерного разоружения. Провозглашая такие заявления, они однозначно подвигают другие государства к приобретению ядерного оружия под этим же предлогом, поскольку изначально каждое государство должно защищать жизненно важные интересы в области безопасности и преодолевать новые угрозы. Не следует позволять ни одному государству или группе государств иметь монополию

на ядерное оружие и другие виды оружия массового уничтожения. Безопасность, на которую мы все имеем право, может быть достигнута лишь посредством полного разоружения. По окончании «холодной войны» не может быть оправдания заявлениям некоторых государств об исключительном праве на обладание ядерным оружием в течение неопределенного времени. Обладающие ядерным оружием государства постоянно призывают другие государства не приобретать ядерного оружия. Для того чтобы к их призывам отнеслись серьезно, им следует конкретно продемонстрировать свою готовность ликвидировать свое ядерное оружие в предельно короткие сроки.

Намибия, являясь государством — участником ДНЯО и ДВЗЯИ, неизменно выполняет свои международные обязательства по этим документам. Государства, действительно обладающие ядерным оружием, отказываются разоружаться. Простое упоминание ядерного разоружения может расстроить тех, кто обладает таким оружием, но в то же время они с легкостью призывают другие государства оставаться неядерными и подвергают их угрозам односторонних действий за якобы имеющее место невыполнение своих обязательств по режиму нераспространения. Для того чтобы соблюдались положения ДНЯО, все государства-участники должны быть в равной мере подотчетными, когда они не выполняют свои соответствующие обязательства по Договору.

Нам кажется, что те, кто обладает ядерным оружием, озабочены тем, как бы помешать другим странам приобрести такое оружие, а не переговорами, направленными на его уничтожение в условиях жесткого и эффективного международного контроля. В ходе этого процесса ядерное оружие стало средством оказания давления и шантажа в отношении тех стран, которые не имеют его. Но обладающие ядерным оружием государства забывают, что такое поведение способствует распространению. До тех пор, пока это оружие существует, нам придется сталкиваться с проблемой ядерного терроризма со всем ее последствиями. Мы считаем, что единственный безопасный и эффективный способ не допустить приобретения террористами оружия массового уничтожения — полная ликвидация такого оружия.

Намибия привержена целям контроля над вооружениями и принципам открытости и транспа

рентности, в том что касается оружия массового уничтожения и обычных вооружений. Мы продолжаем поддерживать резолюции Генеральной Ассамблеи по транспарентности в области вооружений и военных расходов. Мы считаем эту информацию жизненно важной, поскольку она помогает понизить уровень угрозы гонки вооружений и вооруженных конфликтов между государствами и на внутригосударственном уровне. Мы поддерживаем призыв к расширению охвата Регистра обычных вооружений, с тем чтобы включить в него оружие массового уничтожения. Для того чтобы Регистр был эффективным, он должен быть всеобъемлющим и неизбирательным, и он должен рассматривать вопросы, вызывающие обеспокоенность у всех государств в области безопасности.

В то время, как мы говорим о распространении ядерного оружия и оружия массового уничтожения, нам не следует забывать о незаконной торговле стрелковым оружием и легкими вооружениями. Например, в Африке стрелковое оружие и легкие вооружения являются оружием массового уничтожения. Эти виды оружия находятся в руках групп повстанцев, включая детей-солдат. Они тормозят развитие и сеют хаос, смерть и разрушения на африканском континенте. С прискорбием надо отметить, что никто из стран, вовлеченных в конфликты, не производит этих видов оружия. Оно поступает из источников за пределами Африки, которые полны решимости проводить в жизнь свои политические и экономические интересы за счет населения Африки. Для эффективного преодоления этой угрозы необходимы политическая воля и международное сотрудничество между всеми соответствующими сторонами с участием, в частности, его производителей во избежание попадания их оружия к неправильным пользователям. Кроме того, мы призываем к оперативному и полному осуществлению Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех аспектах и борьбе с ней. Все государства — члены Организации Объединенных Наций несут ответственность в этой связи.

**Г-жа Мохаммед (Кения)** (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, я хотела бы искренне поздравить Вас с избранием на пост Председателя Первого комитета пятьдесят восьмой сессии Генеральной Ассамблеи. Я хочу заверить Вас и других

членов Президиума в готовности моей делегации к полной поддержке и сотрудничеству. Я хотела бы воспользоваться этой возможностью и воздать должное предыдущему Председателю — Постоянному представителю Уганды, послу Семакуле Кивануке, за успешное руководство работой Первого комитета в ходе пятьдесят седьмой сессии Генеральной Ассамблеи.

Я хотел бы также поздравить нашего заместителя Генерального секретаря по вопросам разоружения г-на Нобуясу Абе, Япония, с его назначением на этот высокий пост.

Наш недавний опыт в Кении, где мы дважды стали объектом террористических нападений, в 1998 году и вновь в 2002 году, ясно показал, что в сегодняшнем мире ни одно государство не является островом. Мы все взаимосвязаны. Происходящее в одном районе мира почти немедленно затрагивает и сказывается на государствах в других районах. Поэтому Кения, как никогда, убеждена в том, что ни одно государство не может в одиночку решить многие задачи, стоящие перед миром — глобальной деревней. В наших усилиях по рассмотрению угроз, порожденных распространением как обычного, так и необычного оружия, мы должны действовать коллективно для решения вопросов нераспространения, контроля над вооружениями и разоружения. В ходе всех наших усилий многосторонние, обязательные в правовом отношении и поддающиеся проверке договоры о контроле над вооружениями следует применять на добровольной основе.

Особую обеспокоенность у нас вызывает тот факт, что лица, ответственные за акты терроризма, совершают их буквально в непосредственной близости от Организации Объединенных Наций — этого символа нашей коллективной воли и целеустремленности. Взрыв в штаб-квартире Организации Объединенных Наций в Ираке в августе месяце, повлекший за собой гибель сотрудников Организации Объединенных Наций, поистине, стал тревожным звонком: терроризм не признает ни вероисповеданий, ни границ. В нашем случае террористические нападения просто укрепили нашу решимость бороться с этим бедствием.

Поэтому Кения полностью привержена борьбе с терроризмом. Мы настоятельно призываем все государства поддержать международные усилия по избавлению мира от этого зла во всех его проявля

ниях. Мы поддерживаем также все меры, направленные на то, чтобы не допустить приобретения террористами оружия массового уничтожения, их средств доставки и связанных с ними технологий. Именно по этой причине мы воздаем должное деятельности государств, присоединившихся к Гаагскому кодексу поведения в отношении распространения баллистических ракет, по приданию ему универсальности, и мы подтверждаем нашу поддержку Кодекса и других инициатив, направленных на достижение универсального ядерного нераспространения.

Терроризм в нашем регионе особенно усугубляет доступность стрелкового оружия и легких вооружений. Поэтому меры по ограничению распространения этих видов оружия значительно способствовали бы войне с терроризмом. Конференция Организации Объединенных Наций 2001 года по проблемам незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах представляет собой водораздел многосторонности. Программа действий, принятая Конференцией, стала беспрецедентным достижением в области глобального определения норм и конкретной разработки «дорожной карты». Первое совещание государств по рассмотрению осуществления Программы действий, состоявшееся в июле этого года, стало свидетельством роста волны энергичной политической динамики в пользу создания, сохранения и поддержания национальных механизмов осуществления Программы. Мое правительство поздравляет посла Кунико Иногути, Япония, призвавшего созываемое раз в два года совещание сфокусировать свое внимание на критически важной роли международной помощи для осуществления.

Мы считаем, что созываемое раз в два года совещание было крайне эффективным в содействии процессу осуществления Программы действий. Оно укрепило и без того сильные аргументы в пользу глобальной мобилизации ресурсов для преодоления глобальной угрозы. Оно также поддержало искренний голос стран, наиболее затронутых противоправным использованием незаконно продаваемого оружия. В конце концов, именно тот, кто носит обувь, лучше всего знает, где она жмет.

Кения как страна, которая больше всего пострадала от притока стрелкового оружия и легких вооружений, является ключевым субъектом в наших субрегиональных усилиях по борьбе с торговлей

стрелковым оружием и легкими вооружениями. В марте 2000 года в Кении было проведено историческое совещание стран района Великих озер и Африканского Рога, посвященное проблеме незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями. Совещание было уникальным, потому что в нем приняла участие 10 стран нашего субрегиона, некоторые из которых в то время еще были вовлечены в конфликт. Сбравшись вместе, они руководствовались общим стремлением избавить свои страны от огромного количества стрелкового оружия, которое продолжало подпитывать бушующие конфликты. Осознание того, что в конце туннеля не увидишь света, если не взяты серьезно за решение проблемы, придало необходимый импульс успеху совещания и его итогам.

Совещание приняло Заявление с призывом разработать Программу действий. Позднее был создан Найробийский секретариат по стрелковому оружию и легким вооружениям в регионе для реализации плана действий для осуществления программы.

Найробийский план действий предусматривает международную защиту коллективных проектов. Мы хотели бы особо приветствовать поддержку этих проектов, направленную на законное задержание, добровольную сдачу и общественное уничтожение незаконно приобретенного стрелкового оружия и легких вооружений. Приоритетом международного сообщества должна быть поддержка субрегиональных инициатив, поскольку незаконная торговля оружием по существу процветает благодаря лазейкам в результате различной национальной практики регулирования оружия в частном владении и торговли.

У нас есть некоторые конкретные соображения, которые могли бы одновременно решить три взаимосвязанные проблемы в нашем регионе: дальнейшее сокращение количества вооружений в незаконном обращении; агитация против их использования в незаконных целях; улучшение мониторинга возможностей неучтенных поставок. При разработке и осуществлении этих проектов мы нетерпением ожидаем, получения совета и поддержки в частности от Отдела обычных вооружений Департамента по вопросам разоружения, который располагает уникальным оборудованием для оказания помощи в разработке проектов и мобилизации ресурсов сообщества международных доноров.

Инициативы французского и швейцарского правительств по отслеживанию и маркировке заслуживает особого упоминания. Мы надеемся на то, что во время текущей сессии, реально начнутся переговоры по международным документам в этой связи.

Моя делегация хотела бы воспользоваться этой возможностью для того, чтобы воздать должное Таиланду за успешную организацию в Бангкоке пятой Конференции государств — участников Конвенции о запрещении применения, накопления запасов, производства и передачи противопехотных мин и об их уничтожении — Оттавской конвенции. Отрадно отметить, что Конвенцию уже ратифицировали 141 государство. Мы хотели бы призвать государства, которые пока не сделали этого, ратифицировать ее. Мы также воздаем должное тем, кто недавно присоединился к ней.

Оттавская конвенция приближается к ответственному этапу в своем осуществлении. Первая Конференция по обзору пройдет с 29 ноября по 3 декабря следующего года в Найроби, чтобы рассмотреть будущие операции в соответствии с Конвенцией. Я хотел бы воспользоваться этой возможностью, чтобы пригласить членов Комитета принять активное участие в этой Конференции, а также в подготовительных заседаниях, которые пройдут в Женеве в феврале и июне 2004 года.

Кению вдохновляет подписание Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗЯИ) 168 государствами, включая 41 из 44 государств, необходимых для ее вступления в силу, и приветствует ее ратификацию 104 государствами, включая 32 из 44, необходимых для ее вступления в силу, и при этом 3 государства являются неядерными. Мы призываем все государства воздерживаться от любой деятельности, которая могла бы подорвать этот договор и привести к возобновлению гонки вооружений, и соблюдать свое обязательство, в том что касается ядерных взрывов в испытательных целях и любых других ядерных взрывов, до вступления договора в силу. Кения призывает все эти государства, которые пока не сделали этого, подписать и ратифицировать ДВЗЯИ безоговорочно: в частности, мы призываем к обеспечению того числа ратификаций, которое необходимо для вступления Договора в силу.

Обязательства, уже взятые ядерными государствами по ядерному разоружению, должны быть безотлагательно рассмотрены. Ядерные государства несут особую ответственность и, возможно, ирония состоит в том, что они обладают уникальной возможностью выполнить ее в свете нашей общей обеспокоенности в отношении приобретения и применения этих видов оружия террористами или негосударственными субъектами. Мы надеемся, что они будут на высоте положения, и мы готовы к любому реалистичному сотрудничеству. Как всегда, мы подтверждаем нашу приверженность, чаяния и надежды на благородные цели международных документов в области разоружения и цель нераспространения оружия массового уничтожения. Однако мы выражаем разочарование неадекватным прогрессом, достигнутым в применении 13 шагов в области ядерного разоружения, которые были включены в Заключительный документ Конференции 2000 года участников ДНЯО по рассмотрению действия Договора, и выразить нашу надежду, что, по сути, будет найден путь к их укреплению и активизации.

Договор о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО) является стержнем режима глобального нераспространения и фундаментом, на котором основываются аргументы в пользу ядерного разоружения. Хотя Договор не запрещает использования ядерной энергии в мирных целях, надо придерживаться механизмов международных гарантий соблюдения буквы и духа Договора. В этом контексте надо содействовать и укреплять международную систему гарантий Международного агентства по атомной энергии как главного компонента глобального режима ядерного нераспространения. Мы настоятельно призываем все государства, которые пока не сделали этого, присоединиться к ДНЯО.

Кения придает большое значение успешному осуществлению как Конвенции о химическом оружии, так и Конвенции о биологическом и токсинном оружии. Мы настоятельно призываем государства-участники Конвенции о химическом оружии использовать объекты, предлагаемые Организацией по запрещению химического оружия, для выполнения своих обязательств в соответствии с Договором. Что касается осуществления Конвенции о биологическом и химическом оружии, Кения настоятельно призывает государства-участники использовать предстоящую встречу сторон для согласования



взаимно приемлемого законодательства, которое каждая страна может принять для гарантирования покрытия издержек по национальному осуществлению обязательств по Конвенции и другим связанным вопросам.

Недостаток политической воли навлек на Конференцию по разоружению критику за отсутствие прогресса. Поэтому, год за годом, все мы приходим в Первый комитет, выражая сожаление в связи с существующим тупиком и выражая надежду на то, что последующий год будет другим.

Надежда, как известно членам Комитета, приятный знакомый, но ненадежный друг, и никакого существенного изменения не произошло. Конференция по разоружению по-прежнему вынашивает идеи, выраженные в ее программе, которую предстоит принять, но вот уже семь лет не может произвести ее на свет.

Хотя приложено много похвальных усилий, включая усилия пяти послов, которые мы поддерживаем, нам по-прежнему не удается достичь согласия. Поэтому я хотел бы обратиться со специальным призывом ко всем членам Конференции по разоружению приложить дополнительное усилие, чтобы сохранить актуальность Конференции по разоружению. Как сказал много лет назад президент Соединенных Штатов Авраам Линкольн: «Я иду медленно, но никогда не сворачиваю с пути».

Всем нам потребуются сильные и надежно функционирующие многосторонние институты и инструменты. По сути, это стало безотлагательным и важным. Давайте же сделаем там, чтобы наше медленное продвижение вперед не приняли за желание свернуть с пути. Давайте не допустим, чтобы достигнутый прогресс был перечеркнут.

Моя делегация поддерживает созыв четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению. В нынешней быстро меняющейся и опасной ситуации жизненно важно мобилизовать общественную поддержку процесса разоружения и поддержать создание Рабочей группы открытого состава для подготовки к заседанию. По этой причине мы просим Генерального секретаря предоставить необходимую помощь и поддержку.

В заключение я хотел бы сказать, что роль Организации Объединенных Наций в сегодняшнем мире все в большей мере ставится под вопрос, как и

роль ее комитетов. При активизации Организации Объединенных Наций, включая Первый комитет, придется, по необходимости, учитывать существующие приоритеты его членов, которыми, с нашей точки зрения, следует сделать коллективную безопасность, направленную на обеспечение экономического и социального развития для всех членов семьи Организации Объединенных Наций.

Поэтому неизбежно, что Первый комитет, являясь одним из ключевых комитетов Организации Объединенных Наций, во все большей степени будет подвергаться пристальной проверке. Кения считает, что обзор Первого комитета следует проводить в таком же духе, чтобы это поддерживало обзор работы Генеральной Ассамблеи в целом. Мы считаем, что такой обзор не следует направлять только лишь на Первый комитет. В равной мере важно учитывать, что к такому обзору следует подходить всеобъемлющим образом, чтобы включать другие институты, которые занимаются разоружением.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Я благодарю представителя Кении за любезные слова в мой адрес.

**Г-н Нил** (Ямайка) (*говорит по-английски*): Ямайка присоединяется к заявлению, сделанному ранее сегодня утром Постоянным представителем Багамских Островов от имени членов Карибского сообщества (КАРИКОМ). Моя делегация хотела бы сделать дополнительные замечания с точки зрения Ямайки.

Всеобщее и полное разоружение, включая ликвидацию оружия массового уничтожения, по-прежнему является долгосрочным приоритетом Организации Объединенных Наций. Однако наши усилия по достижению этой цели отнюдь не обнадёживали, в частности в течение прошедшего года. По сути, есть свидетельства постепенного ослабления существующего правового режима, регулирующего международное разоружение, и это усугубляется обращением к действиям, выходящим за рамки принципов коллективной безопасности. Это привело к ситуациям, когда воля многих оказывается попоранной в результате могущества немногих, что подрывает тем самым коллективную систему международной безопасности, которая служит основой наших усилий в области разоружения.

Поэтому Ямайка разделяет обеспокоенность, высказанную Генеральным секретарем в отношении

необходимости укрепления норм разоружения. С нашей точки зрения, такое укрепление должно основываться на многосторонних принципах, осуществляемых в атмосфере взаимного доверия, неизбежности, роста транспарентности, соблюдения и доверия.

Обеспокоенность вызывают также новые правила, некоторые из которых еще не имеют основы в рамках международного правового режима, поскольку это лишь увеличивает число параллельных усилий в области разоружения, но малоэффективно для обеспечения прочного мира и безопасности. Вместо этого такие действия усугубляют отсутствие безопасности, размывают уверенность и доверие приводят к контрпродуктивной и неудовлетворительной ситуации неуверенности и нестабильности в рамках международного сообщества.

В такой ситуации глобальное сообщество также сталкивается с новыми и тревожными угрозами международному миру и безопасности, включая возможность доступа негосударственных субъектов к оружию массового уничтожения. Ямайка полностью согласна, что для борьбы с этими угрозами необходимы международные действия, но настоятельно призывает в таких решениях опираться на коллективные, объективные и транспарентные рамки.

Устойчивый рост расходов на вооружения, которые сегодня составляют примерно 800 млрд. долл. США, внушает серьезную обеспокоенность. Хотя большая часть расходов приходится на несколько государств со значительным бюджетом, многие другие страны повысили расходы на вооружения ввиду предполагаемых внутренних или внешних угроз безопасности. Ямайка считает что рост милитаризации повышает вероятность военного ответа в качестве первоначальной реакции на конфликт, но едва ли способствует упрочению безопасности, в частности в контексте регионального соперничества.

Ямайка по-прежнему привержена всеобщему и полному разоружению. Эта приверженность подтверждается ратификацией Ямайкой ряда конвенций по разоружению, соблюдением ею своих обязательств по этим конвенциям и активным стремлением к принятию надлежащих мер для обеспечения соблюдения. Мы по-прежнему полностью поддерживаем цели и задачи Договора о нераспространении

ядерного оружия, стремясь покончить с распространением и использованием ядерного оружия, в частности путем укрепления режима, касающегося вертикального и горизонтального распространения. Ямайка придает большое значение соблюдению обязательств по статье VI, которая укрепит авторитет Договора о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО) и гарантии в отношении вопросов, вызывающих обеспокоенность государств, обладающих ядерным оружием.

Что касается Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ), 19 марта 2003 года Ямайка подписала Дополнительный протокол к Соглашению между Ямайкой и Международным агентством по атомной энергии о применении гарантий.

Ямайка также поддерживает полное осуществление Конвенции о химическом оружии (КХО) и приняла участие в первой Конференции по обзору действия ДНЯО. Мы также активно работаем с Секретариатом Организации по запрещению химического оружия (ОЗХО) для содействия обеспечению универсальности КХО в рамках Карибского региона. На данном этапе я хотел бы выразить признательность Генеральному директору ОЗХО за техническую помощь, которая была предоставлена Ямайке, с тем чтобы позволить нам обеспечить эффективное осуществление и управление КХО.

Как участник Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗЯИ) Ямайка поддерживает его и выступает за его скорейшее вступление в силу. Как участник этого процесса Ямайка с удовлетворением выступила в декабре 2002 года принимающей стороной семинара по международному сотрудничеству и национальному осуществлению ДВЗЯИ, что привлекло участников из субрегиона бассейна Карибского моря и Латинской Америки.

Ямайка по-прежнему сожалеет о сохраняющемся тупике на Конференции по разоружению. Мы считаем, что сейчас может быть уместно провести обзор вопроса о переговорном механизме и его взаимоотношениях с Первым комитетом. Такой обзор можно было бы осуществить в контексте четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи по разоружению, проведение которой явно необходимо и которую Ямайка вполне поддерживает.

Программа действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней остается неотъемлемой частью создания глобальных норм для борьбы с незаконной торговлей стрелковым оружием и легкими вооружениями.

Первое созываемое раз в два года совещание государств для рассмотрения процесса осуществления Программы действий, которое прошло в Нью-Йорке в июле месяце, предоставило полезную и своевременную возможность оценить прогресс осуществления. Я хотел бы воспользоваться этой возможностью, чтобы поздравить посла Кунико Иноуги, Япония, с успешным выполнением обязанностей Председателя на этом совещании. Мы с нетерпением ожидаем второго созываемого раз в два года совещания, которое пройдет в 2005 году, а также конференцию по обзору в 2006 году.

Ямайка имела честь быть членом Группы правительственных экспертов по вопросу об отслеживании незаконного стрелкового оружия и легких вооружений, учрежденной Генеральным секретарем. Мы полностью поддерживаем необходимость в международной конвенции по маркировке и отслеживанию незаконного стрелкового оружия и легких вооружений и настоятельно призываем Комитет согласиться с рекомендацией, представленной Группой для инициирования переговоров по такому документу.

Как государство — участник Конвенции о запрещении применения, накопления запасов, производства и передачи противопехотных мин и об их уничтожении, Ямайка приветствует успешное завершение Пятого совещания государств — участников Конвенции, которое прошло недавно в Таиланде, и с нетерпением ожидает первой конференции по обзору, которая пойдет в 2004 году в Найроби, Кения. Мы настоятельно призываем к полному осуществлению этой Конвенции и хотели бы воздать должное тем странам, которые предпринимают активные шаги по уничтожению своих запасов противопехотных мин.

В заключение позвольте мне поздравить Вас и других членов Президиума с избранием для руководства работой Комитета. Позвольте заверить Вас в поддержке и сотрудничестве со стороны моей делегации в выполнении Ваших обязанностей, в част-

ности в рассмотрении путей и способов упорядочения работы Комитета, что, по нашему мнению, должно проходить в контексте общей активизации Генеральной Ассамблеи. Я хотел бы также приветствовать нового заместителя Генерального секретаря по вопросам разоружения, г-на Нобуясу Абе, и воздать должное ему и другим членам его Департамента за похвальную работу, которую они проделывают во имя разоружения.

**Г-н Рове** (Сьерра-Леоне) (*говорит по-английски*): Моя делегация хотела бы присоединиться к другим, официально поздравив Вас самым искренним образом с избранием на пост Председателя Комитета. Откликаясь на слова, сказанные Председателем в понедельник, я хотел бы заверить его в том, что мы не будем предлагать ему наши советы. Однако я хотел бы заверить его в том, что наша делегация стремится и готова помочь ему и другими членам президиума в выполнении их обязательств. Я хотел бы также приветствовать нового заместителя Генерального секретаря по вопросам разоружения, г-на Нобуясу Абе, который, в своем заявлении в понедельник, определил тон общих прений по всем вопросам, касающимся разоружения.

Г-н Абе и Генеральный секретарь в своем докладе о работе Организации предоставили четкий отчет о нынешнем состоянии дел в области разоружения и контроля над вооружениями. С точки зрения моей делегации, ситуация не является обнадеживающей. Предыдущие ораторы в ходе обсуждений уже определили основные элементы, главным образом процедурные, которые продолжают омрачать весь многосторонний процесс разоружения.

В интересах экономии времени моя делегация не будет повторять все эти элементы. С нашей точки зрения, все эти элементы включают в себя серию провалов и разочарований в Комитете и со стороны самого Комитета по разоружению и Комиссии по разоружению, и в усилиях в отношении целей и повестки дня четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению.

Некоторые говорят, что эти провалы и разочарования объясняются отсутствием политической воли. Другие говорят, что они вызваны отсутствием доверия. Каковы бы ни были причины нынешнего тупика, моя делегация считает уместным спросить, каковы наши дальнейшие действия? Как мы преодолеем этот тупик? Каков путь вперед?

С точки зрения моей делегации, мы должны вначале понять, что в нынешней международной ситуации разоружение — это уже не некая возможность, но абсолютная необходимость, причем не только для нескольких государств, а для всех государств. Похоже, что мы пока не осознали подлинный характер и серьезность ядерной угрозы. Нам еще предстоит понять, что разоружение это не политическая игра, а жизненно важный щит против саморазрушения и взаимного уничтожения.

Во-вторых, мы должны покончить с неверным представлением, что Договор о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО) касается исключительно государств, не обладающих ядерным оружием, и государств, которые могут его приобрести. Представляется, что общественное мнение или внимание общественности сосредоточено сейчас на распространении ядерного оружия и попытках определенных государств приобрести ядерные и другие виды оружия массового уничтожения.

С другой стороны, взаимные обязательства и обязанности как ядерных, так и неядерных государств, в соответствии с Договором буквально отошли на второй план в вопросах контроля и проверки.

В ходе поисков пути продвижения вперед нам надо сделать акцент как на горизонтальном, так и на вертикальном распространении. Моя делегация разделяет мнение Генерального секретаря о том, что обладающие ядерным оружием государства, со своей стороны, недостаточно сделали для уменьшения символической важности этих видов оружия и еще меньше — для выполнения своих обязательств приложить добросовестные усилия по продвижению вперед к дальнейшему сокращению ядерных вооружений и, в конечном счете, к разоружению.

Когда мы привлекаем внимание общественности к вопросам контроля и соблюдения, нам нужно вновь подчеркнуть обязательство обладающих ядерным оружием государств, в соответствии со статьей VI Договора, ликвидировать свои ядерные арсеналы, что ведет к ядерному разоружению.

Это подводит меня к вопросу о соблюдении и штрафных мерах за невыполнение. Как следует подходить к невыполнению обязательств в соответствии с режимами разоружения? Каким должны быть ответы международного сообщества на невы-

полнение или даже отказ и снятие с себя обязательств в соответствии с этими режимами? Вооруженные силы? Угроза применения силы? Санкции или дипломатия? Необходимо ли на этом этапе говорить о положениях об укреплении положений об обеспечении соблюдения заложенных в режимы положений, связанных с оружием массового уничтожения? Позволил бы такой шаг покончить с не менее опасными случаями вертикального распространения и серьезными проблемами в этой связи?

Таковы, по нашему мнению, вопросы, которые нам следует рассмотреть на этом критическом этапе для международного мира и безопасности. Как отмечает Генеральный секретарь в своем докладе о ходе осуществления Декларации тысячелетия, хотя на определенном этапе сложился консенсус в отношении необходимости разоружения, не было достигнуто согласия в отношении средств достижения этой цели.

Моя делегация считает, что хотя абсолютно необходимо для международного сообщества, включая Совет Безопасности, серьезно относиться к невыполнению как к угрозе международному миру и безопасности, также необходимо найти наиболее адекватные средства подхода к нераспространению в рамках основных многосторонних режимов разоружения со стороны государств, которые обладают или располагают потенциалом разработки ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения. Другими словами, мы хотели бы энергично содействовать универсальности этих режимов.

Мы не можем позволить себе грозить применением мер тем немногим, кто уже к нам присоединился, но не выполняет свои обязательства или тем, кто готов покинуть нас, но при этом абсолютно ничего не предпринимать в отношении других стран, которые должны нас поддерживать, но отказываются сделать это. Для продвижения вперед процессов мира, разоружения и международной безопасности мы должны отказаться от этого избирательного и дискриминационного подхода к соблюдению и контролю.

Недостижение универсальности, в том что касается ключевых многосторонних режимов разоружения, таких как ДНЯО и Договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний, подрывает эти режимы. Это также создает серьезную угрозу

международному миру и безопасности. Кстати, мне следует сказать, что Сьерра-Леоне является участником как ДНЯО, так и ДВЗЯИ.

Мы разделяем законную всеобщую обеспокоенность усилившейся угрозой того, что рост опасений, что негосударственные субъекты могут приобрести оружие массового уничтожения, включая химическое, биологическое и даже ядерное оружие. Предпринимаются усилия по решению этой новой задачи, стоящей перед человечеством. Однако мы считаем, что самый эффективный способ преодоления этих опасений и обеспечения того, чтобы террористы не имели доступа к оружию массового уничтожения — это ликвидация этих видов оружия и неустанная работа в этой связи.

Сьерра-Леоне хорошо знакома с опустошением, которое незаконная торговля стрелковым оружием и легкими вооружениями сеет в ряде районов мира, включая мою собственную страну. Хотя наше внимание привлекают к угрозе возможного овладения оружием массового уничтожения негосударственными субъектами, а именно террористами, мы не понимаем, почему вопрос о доступе негосударственных субъектов к незаконному оружию и легким вооружениям — так называемый вопрос о владении оружием гражданскими лицами — остается спорным. В руках негосударственных субъектов, таких как повстанцы, бандиты и наемники, участвующие в террористической деятельности в таких районах, как Западная Африка, с помощью такого оружия убивают тысячи людей и возникает серьезная угроза миру и безопасности в наших регионах.

Мы помним, что вопрос о таком оружии в руках негосударственных субъектов едва не привел к срыву Конференции 2001 года Организации Объединенных Наций по проблемам незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах. С нашей точки зрения, Программа действий, принятая Конференцией, абсолютно ничего не содержит по этому вопросу. Мы по-прежнему стремимся, чтобы стрелковое оружие и легкие вооружения передавались только государствам или их санкционированным субъектам, а не негосударственным субъектам, многие из которых занимаются террористической деятельностью, которая продолжает приводить к гибели тысячи людей и дестабилизации наших стран.

Мы отмечаем, что в своем резюме посол Иногути, Япония, Председатель Первого созываемого раз в два года совещания для рассмотрения процесса осуществления Программы действий, которое прошло недавно в Нью-Йорке, подчеркнула взаимосвязь между терроризмом и незаконной торговлей стрелковым оружием и легкими вооружениями. Мы согласны, что для того, чтобы террористы и другие криминальные организации не приобретали оружие и легкие вооружения, следует поощрять государства к разработке соответствующих норм и стандартов для регулирования незаконного оборота этих видов оружия. Поэтому мы одобряем результаты и выводы, которые содержатся в докладе Группы правительственных экспертов, посвященном Регистру обычных вооружений Организации Объединенных Наций, в отношении возможности разработки международного документа, с тем чтобы позволить государствам определять, маркировать и отслеживать незаконное стрелковое оружие и легкие вооружения.

Тем не менее, еще один путь вперед для преодоления нынешнего тупика в нашем многостороннем процессе разоружения состоит в том, чтобы мы рассматривали вооружение не как самоцель, а как жизненно важное средство укрепления безопасности человека во всех ее аспектах. Конкретно, мы должны поставить вопрос о разоружении и развитии во главу нашей повестки дня. Приемлемо ли, чтобы в то время как миллиарды долларов тратятся на развитие различных видов оружия массового уничтожения и меры по проверке их наличия, мы по-прежнему не выполнили морального требования найти адекватные финансовые средства для борьбы с пандемией ВИЧ/СПИДа, малярией и туберкулезом, которые уже наносят огромный урон в пересчете на человеческие жизни во всем мире? Разве нет связи между стоимостью разработки оружия массового уничтожения и перспективами достижения целей развития Декларации тысячелетия?

Мы должны вернуться ко всему вопросу взаимоотношений между разоружением и развитием. Поэтому моя делегация приветствует предложение Генерального секретаря о создании группы правительственных экспертов для проведения оценки взаимоотношений между разоружением и развитием в нынешнем международном контексте.

По вопросу активизации работы Первого комитета моя делегация готова принять участие в

консультациях, которые, как отметил Председатель, он инициирует в ходе этой сессии.

**Г-н Кафандо** (Буркина-Фасо) (*говорит по-французски*): Г-н Председатель, прежде всего я хотел бы выразить удовлетворение моей делегации тем, что Вы руководите работой Первого комитета, а также поздравить Вас со вступлением на пост Председателя Комитета. Нет сомнений в том, что Ваше пребывание на посту Председателя является наивысшим выражением Вашей приверженности и приверженности Вашей страны международному миру и безопасности.

Я пристально следил за заявлением, сделанным г-ном Нобуясу Абе, заместителем Генерального секретаря по вопросам разоружения. Я с интересом отметил его призыв к изучению путей укрепления международного мира и безопасности. В этой связи я хотел бы поздравить его с назначением и поблагодарить за насыщенное выступление.

В результате многих обсуждений, проведенных в стенах Организации Объединенных Наций и за ее пределами, стало совершенно ясно, что международный мир и безопасность представляют альфу и омегу, и, по сути, конечную цель всех усилий международного сообщества. Никакое человеческое действие не может быть успешным во враждебной ситуации, в атмосфере отсутствия безопасности или просто в конфликтной ситуации. Равновесие страха в период «холодной войны» обнаружило крайнюю уязвимость людских обществ, и в частности опасность, которую представляет гонка вооружений.

К сожалению, даже падение Берлинской стены не смогло развеять этой угрозы. Вместо этого, похоже, оно усугубило угрозу с учетом огромных инвестиций, которые были вложены в производство изощренных вооружений, совершенствование оружия массового уничтожения, производство и накопление химического и биологического оружия и распространение стрелкового оружия и легких вооружений. Эскалация терроризма — это всего лишь прискорбный пример этого.

Эта ситуация вызывает особую обеспокоенность ввиду других трудностей, которые возникли в последние годы на пути к миру. В этой связи Комиссия по разоружению — единственный переговорный орган Организации Объединенных Наций в области разоружения — оказалась в трудном положении в результате отказа от Договора по противो-

ракетной обороне и невыполнения Договора ОСНВ. На протяжении последних пяти лет Комиссии не удавалось согласовать повестку дня, способствующую началу основополагающих прений.

Со своей стороны, Договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗЯИ) по-прежнему не собрал необходимого числа подписей для вступления в силу.

Что касается Договора о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО), что лишь Конференция по обзору действия Договора, запланированная на 2005 год, сможет предоставить нам подлинную картину, учитывая, что решения, принятые на Конференции 2000 года, пока реально не выполнены.

Мы не исчерпали наш пессимизм, поскольку такое же разочарование очевидно в области обычных вооружений.

Заключение Оттавской конвенции о противопехотных наземных минах породило огромные надежды у значительной части населения в развивающихся странах, в частности в тех странах, которые находятся в состоянии конфликта или пережили вооруженный конфликт. Однако мы должны констатировать, что, несмотря на предпринимаемые усилия, тысячи людей во всем мире по-прежнему становятся жертвами этих мин. Именно с учетом этих обстоятельств в январе 2004 года Буркина-Фасо выступит принимающей стороной субрегионального семинара в рамках Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС) по универсализации Оттавской конвенции о противопехотных минах. Этот семинар позволит государствам — членам ЭКОВАС работать над осуществлением Конвенции и достижением цели полной ликвидации мин в Западной Африке. Это также позволит государствам-членам согласовать подготовительные шаги в отношении первой конференции по обзору Оттавской конвенции, запланированной в Найроби в 2004 году.

Что касается стрелкового оружия и легких вооружений, сессия, проведенная здесь в 2001 году, ясно показала ограниченные возможности предусмотренных действий. В свое время мы выразили сожаление в связи с тем, что страны, которые имеют средства, отказываются прислушаться к отчаянному призыву пострадавших стран, которые лишь просили, чтобы оружие продавали исключительно государственным субъектам или их представителям,

и которые желали эффективного осуществления маркировки и отслеживания, а также строгого регламентирования роли посредников.

Угроза, нависшая над человечеством, является коллективной, и поэтому требует коллективного ответа. Для того чтобы наши усилия были успешными, они должны быть сосредоточены на разработке системы международных отношений, которые внушают больше доверия и культивируют представление о взаимозависимости. Общественное благополучие и социально-экономическое развитие должны рассматриваться как неперенные условия мира и безопасности.

Руководствуясь стремлением к миру и волей к сотрудничеству со всеми государствами без исключения, Буркина-Фасо непременно внесет свой скромный вклад в это общее усилие. Именно в этом смысле, на международном уровне, с самого начала, наша страна вносит вклад в мировую динамику борьбы с терроризмом. Мое правительство также представило Совету Безопасности свои доклады, предусматриваемые резолюцией 1373 (2001), и предоставило экспертов в области миротворческих операций в распоряжение Организации. Кроме того, Буркина-Фасо только что присоединилось к семи конвенциям и одному протоколу, касающемуся борьбы с терроризмом.

На региональном уровне Буркина-Фасо принимает активное участие в создании африканских механизмов, которые будут способствовать миру и безопасности. В условиях неконтролируемого распространения легких вооружений и отсутствия безопасности, которые связаны с увеличением числа кризисов в Африке, и сталкиваясь с плохим управлением и ксенофобией, Буркина-Фасо направила свои силы на поиски мира и коллективной безопасности, придерживаясь договоренностей, по которым были проведены переговоры в рамках ЭКОВАС, включая провозглашенный в Бамако мораторий на легкие вооружения.

Мы возлагаем большие надежды на пятьдесят восьмую сессию Генеральной Ассамблеи, и в частности на данный Комитет, значение которого не надо подчеркивать.

**Г-н Кастильон Дуарте** (Никарагуа) (*говорит по-испански*): Г-н Председатель, прежде всего моя делегация хотела бы поздравить Вас с единогласным избранием на этот пост для руководства рабо-

той Первого комитета и пожелать Вам всяческих успехов в этой сложной задаче. Мы хотели бы также заверить Вас в нашем полном сотрудничестве в выполнении Ваших обязанностей. Мы хотели бы также поблагодарить других членов Президиума. Я хочу воспользоваться этой возможностью, чтобы приветствовать нового заместителя Генерального секретаря по вопросам разоружения г-на Нобуясу Абе и пожелать ему всяческих успехов в его работе.

Моя делегация полностью присоединяется к заявлению, сделанному делегацией Перу от имени Группы Рио, но мы хотели бы, в этой связи, обратить внимание на некоторые вопросы, представляющие особый интерес для Никарагуа.

Моя делегация, вместе с другими, которые выступали в этом Комитете, обеспокоена снижением роли многосторонности в области разоружения и нераспространения, поскольку в силу масштаба вопроса эта практика не может быть заменена какими-либо другими видами переговоров. Однако мы признаем в качестве важного дополняющего элемента значение двусторонних переговоров в этой области.

В области многосторонности мы обеспокоены тем, что Конференция по разоружению по-прежнему находится в тупике, как и в прошлые годы. Мы также обеспокоены тем, что Договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗЯИ) не сможет вступить в силу и что Договор о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО) будет ослаблен упорным отказом некоторых государств стать его участниками и угрозами других выйти из Договора. Мы настоятельно призываем к более значительным усилиям в области разоружения и нераспространения, чтобы содействовать миру и безопасности во всех регионах мира и обеспечить лучший мир для нынешнего и будущего поколений.

Проблема мин в Никарагуа является одним из результатов десяти лет гражданской войны, которую мы пережили с 1979 по 1990 годы. В этот период более 135 000 наземных мин были неизбежно установлены на мостах, дорогах, высоковольтных башнях и других структурах, главным образом на наших границах с соседними странами. Были также наземные мины, установленные партизанами, которые нигде не зафиксированы. Минная

проблема усугубилась в результате урагана «Митч» в 1998 году. Из-за сильных ветров и дождей повсюду обнажились из-под земли тысячи мин.

Противопехотные мины — один из прискорбнейших видов наследия войны, потому что они затрагивают обширные области производственной сферы и инфраструктуры и приводят к гибели многих людей. К середине года 90 000 противопехотных мин были обезврежены и примерно 46 000 еще предстоит обезвредить на территории площадью в 135 000 квадратных метров на севере Никарагуа. По согласованию под эгидой Организации американских государств три области были выделены как приоритетные в 2003 году для проведения операции по устранению противопехотных мин: Матагальпа и Ванито, Халапа и Пуэрто-Кабесас. Ввиду некоторых проблем, таких, как отсутствие вертолетов для эвакуации с целью оказания медицинской помощи, особенностей рельефа, сложности обнаружения мин из-за отсутствия конкретных ориентиров и смещения мин с точек их первоначальной установки в результате дождей и речных потоков, а также бурной растительности в районах с минами, операции по разминированию будут завершены в Никарагуа в 2005 году, а не в 2004, как первоначально планировалось.

С учетом опыта, приобретенного никарагуанскими саперами, правительство Никарагуа приняло решение направить 40 саперов в Ирак для оказания помощи в операциях по разминированию в этой стране. Как заявил президент Болянос, этими шагами мы в известной мере возвращаем долг в знак признательности за гуманитарную помощь, полученную Никарагуа в ходе ее истории.

На встрече в Гватемале 17 июля Президент Никарагуа Болянос представил президентам других государств Центральной Америки предложение по программе ограничений вооружений и контроля над ними с тем, чтобы достичь разумного равновесия сил и содействовать стабильности, взаимному доверию и транспарентности в Центральной Америке. Комиссия по безопасности Системы центральноамериканской интеграции одобрила осуществление этой программы на заседании, проведенном президентами центральноамериканских государств в Белизе, 4 сентября.

Эта программа охватывает меры в области безопасности и укрепления доверия на основе соз-

дания разумного равновесия сил в Центральной Америке и внесения вклада в институционализацию гражданского контроля над образованиями по вопросам обороны и безопасности в регионе.

Действия по развитию включают в себя создание механизма для проверки и контроля арсеналов во всех странах и на региональном уровне, при поддержке Организации американских государств (ОАГ); определение консенсусом конечного пользователя излишних вооружений на основе разрушения, накопления и поставок в соответствии с внутренним законодательством и соответствующими договорами; определение, какие виды оружия являются наступательными и запрещенными — путем консенсуса и в соответствии с пунктом (с) статьи 61, Рамочного договора по демократической безопасности; введение моратория на приобретение новых видов оружия, которые считаются наступательными; своевременное, постепенное и прогрессивное уничтожение или обмен видов оружия, которые считаются запрещенными, в контексте разумного равновесия сил; осуществление на региональном уровне стандартизированной методологии расходов и обороны при поддержке Организации Объединенных Наций и ОАГ; уничтожение оружия, конфискованного в борьбе с торговлей оружием, деятельностью, связанной с наркотиками, терроризмом и незаконным владением, согласно национальному законодательству и максимальным ограничениям, определенным контекстом разумного равновесия сил; и, наконец, создание универсального регистра для оружия, взрывчатых веществ и техники.

Программа также охватывает ратификацию и, в данном случае, прогресс в отношении 10 международных договоров в области контроля над вооружениями, принятых Организацией Объединенных Наций и ОАГ. Программа также включает в себя модернизацию и повышение профессионального уровня вооруженных сил, для того чтобы более эффективно бороться с террористами, торговлей наркотиками и организованной преступностью во всех формах и проявлениях, а также с задачами, связанными с оказанием гуманитарной помощи и защитой населения от стихийных бедствий.

В результате осуществления этой программы центральноамериканские страны обеспечат модернизацию механизмов обороны и государственной



безопасности в регионе, мирное урегулирование конфликтов и поддержание прочного мира.

В заключение я хотел бы выразить поддержку моей делегацией Вашего, г-н Председатель, предложения активизировать работу Первого комитета. Однако подобно другим делегациям мы считаем, что это должно осуществляться в контексте активизации Генеральной Ассамблеи в пленарной группе под руководством Председателя Генеральной Ассамблеи.

**Г-н Щерба (Украина)** (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, прежде всего я хотел бы искренне поздравить Вас с вступлением на пост Председателя этого Комитета, в рамках этого очень важного форума. Я уверен, что Ваше дипломатическое мастерство обеспечит успешное завершение нашей работы. В этой связи позвольте заверить Вас в полной поддержке моей делегации и сотрудничестве. Я хотел бы также выразить свою признательность заместителю Генерального секретаря Нобуясу Абе.

События прошлого года имели значительные последствия для контроля над вооружениями, разоружения и нераспространения. Некоторые из них были отрадными, поскольку они обозначили позитивные тенденции, тогда как иные подчеркнули тот факт, что безопасность и стабильность международного сообщества по-прежнему находятся под угрозой, как в глобальном так и региональном отношении, в результате опасности бесконтрольного распространения обычных вооружений, распространения оружия массового уничтожения и опасности попадания такого оружия в руки агрессивных негосударственных субъектов.

Тревожные признаки, наблюдаемые в настоящее время в области ядерного нераспространения, диктуют безотлагательную потребность укрепления Договора о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО) как основы глобальных усилий в области нераспространения.

С момента своего присоединения к ДНЯО Украина строго выполняет соответствующие обязательства по Договору. С учетом жизненно важного вклада ДНЯО в поддержание международного мира и безопасности мы считаем особенно важным способствовать его универсализации и укреплять его жизнеспособность на основе обеспечения осуществления Договора во всех его аспектах всеми государствами-членами.

Украина приветствует работу, проделанную в рамках второй сессии подготовительного комитета Конференции по обзору ДНЯО, которая прошла весной этого года в Женеве, и призывает все государства приложить усилия для обеспечения успеха следующей сессии Подготовительного комитета, предшествующей Конференции 2005 года.

В этом контексте я хотел бы сделать особый акцент на решениях Конференции 1995 года и Конференции 2000 года по обзору действия ДНЯО, включая 13 практических шагов в направлении ядерного разоружения.

Мы должны признать, что прогресс в осуществлении практических шагов в рамках систематических и постепенных усилий, направленных на ядерное разоружение, изложенных в Заключительном документе Конференции 2000 года по обзору действия ДНЯО, по-прежнему является далеко не удовлетворительным. Перспективы вступления в силу Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗЯИ) по-прежнему представляются мрачными, хотя именно этот Договор играет конструктивную роль в продвижении вперед как нераспространения, так и разоружения. Украина как полноправный участник ДВЗЯИ настоятельно призывает государства, которые пока не присоединились к Договору, ратифицировать его и присоединиться к нему в ближайшее время. Мы воздаем должное предельной сдержанности, проявленной членами ДВЗЯИ — обладающими ядерным оружием государствам и негосударственными субъектами — воздерживающимися от проведения ядерных испытаний. Мы надеемся, что они будут и впредь придерживаться своего обязательства, соблюдая глобальный мораторий на испытания ядерного оружия.

Неясная ситуация в области безопасности в сегодняшнем мире повышает значение укрепления потенциала Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ) для контроля за заявленной ядерной деятельностью и в особенности для определения сдерживания негласной деятельности. Это может быть достигнуто путем добросовестного и универсального применения соглашений о всеобъемлющих гарантиях и дополнительных протоколов. Украина полностью одобряет меры, предусмотренные Дополнительным протоколом к Соглашению о гарантиях МАГАТЭ. Подготовительные мероприятия

тия по ратификации Протокола, подписанного Украиной в 2000 году, уже ведутся.

Украина считает, что обязательные в юридическом отношении гарантии безопасности со стороны обладающих ядерным оружием государств, предоставленные неядерным государствам — участникам ДНЯО, существенно укрепят режим ядерного нераспространения, ликвидировав вероятные стимулы для развития ядерных потенциалов. Мы настоятельно призываем обладающие ядерным оружием государства провести обзор своей политики в этой связи и подтвердить актуальность соответствующих решений, принятых Конференцией 1995 года и Конференцией 2000 года ДНЯО по рассмотрению действия Договора.

Ядерное разоружение и процессы нераспространения тесно взаимосвязаны и взаимозависимы. Позитивные тенденции в области сокращения ядерного разоружения существенно способствуют укреплению глобального режима нераспространения и наоборот. Именно поэтому Украина, отказавшись от своего ядерного арсенала, остается приверженной достижению цели создания мира, свободного от ядерного оружия, и именно поэтому мы участвуем в деятельности, которую осуществляет в этой связи Коалиция за новую повестку дня.

Украина приветствует усилия, приложенные Соединенными Штатами Америки и Российской Федерацией, с целью вступления в силу Договора о сокращении стратегических наступательных потенциалов. Украина высоко оценивает эти усилия и считает, что осуществление Московского договора проложит путь к достижению целей разоружения ДНЯО. Со своей стороны Украина — как государство, которое значительно способствует ядерному разоружению в рамках Договора о сокращении и ограничении стратегических наступательных вооружений между Соединенными Штатами Америки и Союзом Советских Социалистических Республик (СНВ-1) — надеется на то, что сокращение ядерных арсеналов в соответствии с Московским договором будет необратимым.

В этой связи позвольте мне подчеркнуть, что 30 октября 2001 года Украина завершила выполнение своих обязательств в соответствии с первым этапом осуществления СНВ-1, уничтожив последнюю ракетно-пусковую шахту для межконтинентальных баллистических ракет СС-24. Украина счита-

ет важным, чтобы процесс сокращения нестратегических ядерных вооружений и впредь развивался и чтобы существующий режим 1991–1992 годов был укреплен.

С учетом нынешних задач в области безопасности, обусловленных угрозой распространения оружия массового уничтожения и связанных с ним материалов, вопрос о завершении Договора о запрете производства расщепляющихся материалов (ДЗПРМ) вступил в силу. В этом году на ежегодной сессии Конференции по разоружению были приложены существенные усилия всех групп по согласованию программы работы. Мы выражаем надежду на то, что позитивная тенденция приведет к практическим мерам.

Самым позитивным событием прошлого года стало создание Глобального партнерства Группы восьми против распространения оружия и материалов массового уничтожения, инициированного на саммите Группы восьми в Кананаскисе. Мы считаем этот шаг жизненно важным вкладом в укрепление многосторонних усилий в области нераспространения. Мы придаем исключительную важность практическому осуществлению инициативы Кананаскиса, и мы подтверждаем нашу готовность принять в ней активное участие.

Рост распространения оружия массового уничтожения осуществляется параллельно распространению баллистических ракет. Чтобы сдерживать эту негативную тенденцию Украина вместе со многими другими государствами подписала в ноябре 2002 года Гаагский кодекс поведения по предотвращению распространения баллистических ракет. Украина убеждена в том, что разработка обязательных в юридическом отношении международных документов по связанным с ракетами вопросам должна происходить на основе многосторонних, универсальных и неизбирательных рамок.

Обеспечение надлежащего осуществления Конвенции о химическом оружии (КХО) является одним из ключевых приоритетов Украины в сфере нераспространения и контроля над вооружениями. Мы твердо верим в то, что полное запрещение химического оружия и его уничтожение внесет большой вклад в ликвидацию угроз международной безопасности и глобальной и региональной стабильности. Украина призывает все страны, которые пока не сделали этого, как можно скорее ратифици-

ровать и подписать Конвенцию. Усилия по укреплению КХО и поддержке Организации по запрещению химического оружия должны прилагаться и впредь.

Украина полностью поддерживает цели Конвенции о биологическом и токсинном оружии (КБТО) и строго следует своим обязательствам согласно Конвенции. Наша страна ежегодно представляет в Секретариат Организации Объединенных Наций необходимую информацию об осуществлении КБТО в рамках мер по укреплению доверия. Мы приветствуем решение Пятой конференции по обзору КБТО провести три ежегодных заседания государств — участников Конвенции — начиная с 2003 года и кончая шестой Конференцией по обзору — с целью разработки новых подходов к обеспечению полного соблюдения положений Конвенции.

Серьезность проблемы стрелкового оружия и легких вооружений четко иллюстрирует тот факт, что на такое оружие приходится больше 90 процентов всех жертв в вооруженных конфликтах. Программа действий, принятая на Конференции Организации Объединенных Наций по проблемам незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах, прошедшей в 2001 году, является исторической вехой, представляющей коллективное стремление международного сообщества рассмотреть такие проблемы. Мы поддерживаем выводы, к которым пришли на первом созываемом раз в два года совещании о необходимости укрепления потенциала местных властей и общин в кризисных и конфликтных ситуациях в области контроля над незаконными вооружениями и торговцами им и проведения систематических, ориентированных на действия исследований по динамике незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями.

Как страна, которая испытала значительные людские потери во время конфликтных периодов своей истории Украина демонстрирует четкое понимание и уделяет внимание проблемам стран, которые продолжают страдать от широкомасштабного использования мин. Украина как столкнувшаяся с минной проблемой страна с огромными запасами противопехотных наземных мин, унаследованных от бывшего Советского Союза, активно осуществляет вместе со своими партнерами, в частности Канадой, проект, направленный на уничтожение запасов таких мин. После Рамочного соглашения между правительством Канады и правительством Украины

об уничтожении противопехотных наземных мин на Украине и меморандума между правительством Украины и Организацией по вопросам сотрудничества в области материально-технической поддержки и поставок Организации североатлантического договора на Украине в июле 2002 года был начат проект по уничтожению 400 000 противопехотных наземных мин типа PMN. Сегодня мы с большой признательностью приветствуем успешное завершение этого проекта. Хотя проект PMN является позитивным результатом наших общих усилий, нам следует учитывать, что мины PMN составляют лишь 7 процентов украинских запасов противопехотных наземных мин.

События 11 сентября 2001 года подчеркнули значение эффективных мер по контролю над экспортом. Украина считает жизненно важным, чтобы все экспортирующие государства выполнили свою ответственность и приняли меры по обеспечению того, чтобы экспорт стратегических материалов, оборудования и технологий находился под надлежащим наблюдением и контролем. В этом контексте мы поддерживаем усилия Группы ядерных поставщиков, Австралийской группы, Режима контроля за ракетной технологией и в рамках Вассенаарских договоренностей по предотвращению распространения оружия массового уничтожения и их средств доставки и, в случае Вассенаарских договоренностей, по содействию транспарентности и большей ответственности в плане поставок обычных вооружений и изделий двойного назначения и технологий.

Прежде чем я завершу свое выступление, я хотел бы от имени моей делегации выразить глубокую признательность Департаменту по вопросам разоружения, которым эффективно руководит заместитель Генерального секретаря Нобуясу Абе. Мы уверены, что под руководством г-на Абе Департамент будет и впредь играть поддерживающую роль на службе государств — членов Организации.

**Г-н Лёвальд** (Норвегия) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, прежде всего я хотел бы присоединиться к другим ораторам и поздравить Вас с избранием в качестве Председателя этого важного Комитета Генеральной Ассамблеи. Первый комитет играет важную роль в содействии международному миру и безопасности, и сегодня эта задача тем более важна, когда мы сталкиваемся с новыми угрозами безопасности. Я уверен, что под

Вашим руководством мы проведем успешную сессию. Я хотел бы также выразить поддержку заявлению Европейского союза, к которому Норвегия присоединяется.

В последние годы ситуация в области безопасности существенным образом изменилась. Международный терроризм и распространение оружия массового уничтожения стали основными угрозами международному миру и безопасности. Террористы пользуются слабыми государствами, которые находятся в трудном положении, в которых они могут действовать и планировать новые опустошительные нападения. До 11 сентября 2001 года Афганистан был подобным государством. Можно представить себе ужасающие последствия, если террористы завладеют оружием массового уничтожения.

Международное сообщество должно поэтому отреагировать на новые угрозы в области распространения. Многого было достигнуто с помощью Организация Объединенных Наций, включая Совет Безопасности и страны широкой коалиции. Мы решительно поддерживаем Инициативу по воспрепятствованию распространения и нынешние усилия Европейского союза, изложенные в Декларации Саммита Европейский союз/Западные Балканы, который прошел в Салониках.

Многосторонность является основным принципом контроля над вооружениями и нераспространения. Мы должны обеспечить, чтобы существующие многосторонние инструменты были в достаточной мере приспособлены к преодолению новых угроз в области разоружения. Первый комитет должен быть главной ареной рассмотрения этих основополагающих вопросов.

Универсальное присоединение и соблюдение многосторонних договоров в области разоружения и нераспространения обеспечат нам дополнительную коллективную безопасность. Таким образом, с учетом новой ситуации в области безопасности нам следует рассмотреть, как дальнейшим образом укрепить их положения, касающиеся обеспечения соблюдения. Несоблюдение должно сурово наказываться. Мы рады, что Генеральный секретарь затронул этот вопрос в своем докладе Генеральной Ассамблеи по осуществлению Декларации тысячелетия. Мы хотели бы надеяться, что Совет Безопасности займется этим вопросом.

Норвегия особенно обеспокоена тем, что Договору о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО) придется переживать сложные времена. На протяжении десятилетий ДНЯО является краеугольным камнем нашей коллективной безопасности и нормы, определенные Договором, сегодня важны как никогда. Поэтому мы должны сохранять и укреплять целостность и авторитет ДНЯО. Нынешний цикл обзора является хорошим инструментом для достижения этой цели, и мы должны сделать все, что в наших силах, для обеспечения позитивного итога Конференции 2005 года по обзору действия Договора. Мы все должны способствовать достижению этой цели и быть готовыми к необходимым компромиссам.

Важно, чтобы Конференция 2005 года далее укрепила нормы нераспространения посредством укрепления гарантий. Любое государство, стремящееся обрести ядерную технологию для своих мирных программ, должно обязательно выполнять Дополнительный протокол к Соглашению о всеобъемлющих гарантиях. Также жизненно важно, чтобы Конференция 2005 года привела к прогрессу в плане повестки дня разоружения. Мы приветствуем Договор между Соединенными Штатами Америки и Российской Федерацией о сокращении стратегических наступательных вооружений как существенный вклад в сокращение стратегических арсеналов, но мы должны идти вперед, и Норвегия подтверждает свой призыв к необратимому сокращению ядерных вооружений, включая нестратегическое оружие.

Мы искренне сожалеем о том, что Договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗЯИ) пока не вступил в силу, хотя это и является обязательством по ДНЯО. Мы приветствуем добровольно введенный мораторий на ядерные испытания. Однако такой мораторий не может заменить многосторонние, юридически обязательные и поддающиеся контролю обязательства. Недавняя Конференция по содействию вступлению в силу ДВЗЯИ в Вене показала, что значительное большинство государств, представленных в этом зале, привержена Договору. Мы должны сохранить целостность норм, определенных ДВЗЯИ. Мы обеспокоены тем, что развитие новых видов оружия может привести к возобновлению испытаний. Надо сохранить ядерный порог.

Недавняя Конференция ДНЯО по рассмотрению действия Договора призвала к началу переговоров по договору о запрещении производства расщепляющихся материалов. Норвегия разделяет широко распространенное мнение, что договор о запрещении производства является следующим логическим шагом на пути к нашей многосторонней повестке дня в области многостороннего разоружения. Мы приветствуем существующие моратории, провозглашенные некоторыми ядерными государствами, однако юридически обязательный запрет обеспечивает наилучшую гарантию в борьбе с будущим производством расщепляющихся материалов для целей создания оружия.

Тупик на Конференции по разоружению мешает нам идти вперед. Многосторонность, явно, не сказала еще своего слова применительно к этому случаю. Конференция проявляет пассивность, в то время как некоторые государства явно пытаются разработать ядерное оружие.

Объявление Корейской Народно-Демократической Республики о выходе из ДНЯО бросает серьезный вызов Договору в плане его авторитета и целостности. Мы призываем Корейскую Народно-Демократическую Республику отказаться от этого шага, соблюдать свои обязательства по Договору и в полном объеме и безоговорочно соблюдать ДНЯО.

Шестисторонняя конференция в Пекине в конце августа стала важным шагом к достижению этой цели. Диалог должен продолжаться. Задачей должно стать отыскание прочного урегулирования для достижения стабильности и безопасности на Корейском полуострове и в регионе. Как правило, все вопросы, касающиеся возможного несоблюдения режима ДНЯО, должны быть рассмотрены многосторонним и транспарентным образом. Во всех хорошо задокументированных случаях несоблюдения МАГАТЭ должно получить доступ и возможность провести расследование, подготовить выводы и принять решения по необходимым действиям в соответствии со своим мандатом. Это касается как Корейской Народно-Демократической Республики, так и Ирана.

Совет управляющих МАГАТЭ направил четкое послание Ирану. В интересах Ирана должно быть полномасштабное сотрудничество с этим учреждением Организации Объединенных Наций. Единст-

венный способ для страны восстановить веру международной общественности в его мирные намерения — это откликнуться на резолюцию МАГАТЭ от 12 сентября.

Что касается других видов оружия массового уничтожения, мы удовлетворены позитивным итогом первой Конференции участников Конвенции о химическом оружии (КХО) по рассмотрению действия Конвенции, но мы еще не достигли универсализации этого важного документа. Чересчур много стран решили не связывать себя обязательствами по КХО. Многие надо сделать для уничтожения и окончательной ликвидации существующих арсеналов химического оружия. До тех пор пока существуют эти запасы, они могут оказаться в неправильных руках.

Также безотлагательно необходимо решить вопрос о биологическом оружии. Никто не может быть в безопасности от биологического терроризма. Поэтому мы должны укрепить дальнейшим образом Конвенцию о биологическом и токсинном оружии (КБТО) и поддерживать авторитет Женевского протокола от 1925 года для того, чтобы не допустить использования биологических агентов и токсинов в качестве оружия. Все государства должны принять и осуществить надлежащее национальное законодательство для выполнения своих обязательств по КБТО. Мы должны содействовать полномасштабной универсализации Конвенции.

Гаагский кодекс поведения жизненно важен для наших общих усилий по прекращению распространения оружия массового уничтожения и средств их доставки. Работа по универсальному присоединению к Кодексу должна продолжаться. Нашей долгосрочной целью должно быть преобразование Кодекса в соглашение с обязательными в юридическом отношении и глобально применимым соглашением.

Конкретные обычные вооружения называют «оружием массового уничтожения замедленного действия». Ежегодно они несут ответственность за гибель и травмы миллионов людей. Противопехотные мины, невзорвавшиеся артиллерийские снаряды и распространение незаконного стрелкового оружия создают угрозу для безопасности человека, и с этой угрозой надо бороться в рамках многосторонних форумов. Мы должны работать над укреплением Конвенции о конкретных видах обычного

оружия с помощью нового обязательного в юридическом отношении протокола по взрывоопасным остаткам войны и протокола, касающегося гуманитарных задач, возникающих в связи с противотранспортными минами.

Нам также нужно осуществить и обеспечить дальнейшее соблюдение Плана действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней. Это одна из самых неотлагательных и важных задач. Норвегия поддерживает усилия по созданию нового документа по отслеживанию и маркировке. Мы также выделяем значительные ресурсы на борьбу с незаконными посредническими услугами в области стрелкового оружия. Мы готовы работать с другими над достижением конкретного прогресса по этим вопросам.

Конвенция о запрещении применения, накопления запасов, производства и передачи противопехотных наземных мин и об их уничтожении является ответом на неотлагательную гуманитарную задачу. Мы должны подтвердить свою политическую и финансовую приверженность Конвенции. Норвегия подает пример посредством создания контактной группы по мобилизации ресурсов.

Многосторонний подход к разоружению, контролю над вооружениями и нераспространению жизненно важен для нашей коллективной безопасности. Он хорошо нам служил долгое время, однако возникли новые задачи. Мы согласны с Генеральным секретарем, что успехи международного сообщества в борьбе с новыми угрозами и вызовами имеют неровный характер. Нам нужен новаторский подход, если мы стремимся активизировать многосторонний подход и мобилизовать международное сообщество для более эффективной совместной работы.

Организация Объединенных Наций находится в центре многосторонних усилий по нераспространению, контролю над вооружениями и разоружению. Генеральная Ассамблея играет важную роль в рассмотрении новых тем и определении повестки дня для многосторонних переговоров. Мы опять-таки полностью согласны с точкой зрения Генерального секретаря, что не зазорно и не должно быть неловко ставить под сомнение адекватность или эффективность органов Организации Объединенных Наций.

Мы приветствуем консультации по вопросу о работе Первого комитета Генеральной Ассамблеи. Нынешний формат общих прений мешает нам рассматривать ключевые вопросы безопасности, и мы не считаем, что перегруженная повестка дня, требующая принятия решений по более чем 50 резолюциям и решениям, укрепит нашу коллективную безопасность. Многие из этих резолюций забываются почти также быстро, как они принимаются.

Первый комитет должен сосредоточиться на важных задачах в области безопасности и содействовать единству целей при рассмотрении новых угроз. Комитету должен стать источником вдохновения для международного сообщества.

Сегодня мы распространяем неофициальный документ, содержащий идеи, которые, как мы считаем, могут сделать Первый комитет более актуальным, и некоторые предложения, касающиеся укрепления роли Комитета. Мы считаем, что число резолюций следует сократить, что нам следует стремиться более эффективно распоряжаться своим временем. И что нам следует проводить больше комплексных тематических обсуждений.

Мы знаем, что другие страны выдвигают свои идеи. Мы приветствуем то, что вслед за общими прениями состоятся неофициальные консультации открытого состава, и нам кажется, их следует продолжать и по завершении нынешней сессии Комитета.

Укрепление роли Первого комитета окажет позитивный эффект как на Конференцию по разоружению, так и Комиссию по разоружению. Нашей целью является расширение полномочий Конференции по разоружению, с тем чтобы она выполняла возложенные на нее обязанности, проводя переговоры по договорам, которые укрепляют нашу коллективную безопасность. Сейчас мы должны подумать, как Комиссия по разоружению может обеспечить прибавочную стоимость.

Задача реформирования многосторонних институтов, занимающихся разоружением и нераспространением, состоит в том, чтобы сделать их более актуальными в изменяющейся ситуации в области безопасности. Если мы не сделаем этого, то мы рискуем уменьшить влияние Организации Объединенных Наций, а также многосторонности в целом.

Мы сталкиваемся с новыми задачами. Мы имеем возможность лучше совместно работать для решения этих задач. Это укрепит нашу общую безопасность. Давайте воспользуемся этой возможностью.

**Г-н Ханнессон** (Исландия) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, прежде всего я, хотел бы поздравить Вас с назначением на пост Председателя Первого комитета. Я хотел бы также воздать должное другим членам Президиума. Моя делегация готова к конструктивной работе с Вами.

Прежде всего, я хотел бы выразить поддержку Исландией заявления, сделанного послом Италии от имени Европейского союза.

Мы все вспоминаем слова Генерального секретаря Кофи Аннана в Генеральной Ассамблее, что мы не должны уклоняться от вопросов об адекватности и эффективности правил и документов, имеющих в нашем распоряжении. В своем плане реформ Генеральный секретарь конкретно указал на такие проблемы, как дублирование вопросов и потребность в дальнейшей рационализации деятельности Генеральной Ассамблеи. Он также отметил, что много сил уходит на переговоры по резолюциям, имеющим ограниченный охват и воздействие на политику.

Этот важный Комитет не должен быть исключением из пересмотра, провести который Генеральный секретарь призывает государства — члены Организации Объединенных Наций.

Г-н Председатель, моя делегация приветствует Ваше намерение организовать консультации в ходе этой сессии по организации и методам работы Первого комитета. Исландия также приветствует инициативы и предложения, представленные государствами-членами по этому вопросу. Мы должны пристально рассмотреть способы улучшения имеющихся инструментов. Нам следует рассмотреть возможность сокращения числа пунктов повестки дня и резолюций и проведения более целенаправленных тематических прений по укреплению многостороннего подхода к разоружению, нераспространению и контролю над вооружениями. Неспособность упорядочить своевременным образом работу этого важного Комитета — и по сути Организации в целом — угрожает его маргинализацией в быстро меняющихся и динамичных условиях безопасности.

Договор о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО) является ключевым элементом многосторонних усилий по замедлению пугающей экспансии оружия массового уничтожения. Исландия хотела бы поздравить Кубу и Тимор-Лешти с присоединением к Договору, что укрепляет его многосторонний потенциал. В то же время мы хотели бы присоединиться к тем, кто призвал Индию и Пакистан выполнить все требования, изложенные в резолюции 1172 (1998) Совета Безопасности.

Отрадным элементом в дискуссиях, которые прошли весной этого года, в рамках Подготовительного комитета к Конференции 2005 года по рассмотрению действия ДНЯО, стала значительная степень согласия между государствами-членами о значении полного соблюдения всеми государствами ДНЯО. Залог этого — транспарентность и готовность ядерных государств предпринять действия по нейтрализации обеспокоенности других государств, у которых возникла такая обеспокоенность. Поэтому Исландия присоединяется к тем, кто выражает обеспокоенность в отношении решения Корейской Народно-Демократической Республики выйти из ДНЯО и возобновить свою ядерную программу по производству ядерного оружия.

В этом контексте мы призываем иранские власти полностью выполнить требования Международного агентства по атомной энергии в области транспарентности при разработке своих ядерных программ.

Исландия также поддерживает Инициативу по воспрещению распространения как практический подход к противодействию растущему вызову со стороны распространения оружия массового уничтожения. Нужно безотлагательно предпринять эффективные меры там, где это необходимо.

Угроза крупного экологического ущерба в результате возможного сброса ядерных отходов внушает исландцам особую обеспокоенность как островному государству, где жизнеобеспечение в значительной мере зависит от живых морских ресурсов. Мы подтверждаем значение резолюции 56/24 L Генеральной Ассамблеи от 29 ноября 2001 года, о запрещении сброса радиоактивных отходов. В этом году данный пункт включен в повестку дня Первого комитета. Недостаточно избежать уничтожения в результате ядерной войны, как бы жизненно важно это ни было. Мы должны также обеспечить приня

тие соответствующих мер для предотвращения сброса ядерных или радиоактивных отходов, которые со временем, в результате халатности или преступной деятельности, могут привести, сами по себе, к ужасным разрушениям в мире, в котором мы все живем.

Договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗЯИ) является жизненно важным звеном в сети договоров, которые направлены на прекращение и сокращение развития, производства и потенциального применения оружия массового уничтожения. Исландия хотела бы призвать все государства в Приложении 2 ратифицировать этот важный Договор.

Ядерные вооружения, конечно, не единственное оружие массового уничтожения, которое представляет угрозу. По сути, биологическое и химическое оружие в некотором отношении представляет собой большую угрозу, поскольку террористическим группам легче его контролировать. Поэтому отрядно ввиду проблем, с которыми мы столкнулись в прошлом году, что в августе состоялась первая Конференция экспертов государств — участников Конвенции о биологическом и токсинном оружии.

Что касается стрелкового оружия, мы поддерживаем предложение Группы правительственных экспертов Организации Объединенных Наций о создании рабочей группы открытого состава для разработки обязательного в юридическом отношении документа по выявлению и отслеживанию стрелкового оружия. По-прежнему предстоит проделать большую подготовительную работу, немаловажным элементом которой является выработка определения стрелкового оружия в Организации Объединенных Наций.

Наконец, что касается Конференции по разоружению в Женеве, мы сожалеем о сохраняющемся тупике. Основная работа должна быть обновлена с начала 2004 года, и она должна иметь прагматический характер.

**Председатель** (*говорит по-английски*): В соответствии с официальным запросом Подготовительной комиссии Организации по Договору о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ОДВЗЯИ) о выступлении с заявлением в Первом комитете сейчас с согласия Комитета я приглашаю Исполнительного секретаря Подготовительного ко-

митета по ОДВЗЯИ г-на Вольфганга Хоффманна выступить с заявлением.

**Г-н Хоффманн** (Подготовительная комиссия Организации по Договору о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, прежде всего, позвольте мне поздравить Вас с вступлением на Ваш очень важный пост в Организации Объединенных Наций.

Я с радостью принимаю участие в сегодняшнем заседании и расскажу о деятельности Подготовительного комитета Организации по Договору о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ОДВЗЯИ). Договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗЯИ) является одним из краеугольных камней международного режима нераспространения и разоружения. Полное запрещение любых ядерных испытаний в любой среде поможет покончить с разработкой все более усовершенствованных видов ядерного оружия, а также остановить распространение этих видов оружия.

Когда ДВЗЯИ был принят Генеральной Ассамблеей 10 сентября 1996 года, мы знали, что успех Договора будет зависеть от двух крайне важных факторов: его универсальности и контролируемости. С тех пор мы достигли существенного прогресса на этих двух направлениях.

На сегодня Договор подписали в общей сложности 169 государств и ратифицировали 105 государств. Тридцать две из этих ратификаций осуществлены государствами, перечисленными в приложении 2 при том, что для вступления Договора в силу необходима ратификация его 44 указанными в Договоре государствами. Уровень и темпы процессов подписания и ратификаций свидетельствует о твердой поддержке Договора международным сообществом.

Третья Конференция по содействию вступлению ДВЗЯИ в силу, которая прошла в Вене только в прошлом месяце, согласовала конкретные меры по содействию подписанию и ратификации Договора. Кроме того, она продемонстрировала приверженность государств обеспечению вступления ДВЗЯИ в силу, а до того сохранению моратория на испытания. В Заключительной декларации Конференции содержится исчерпывающее упоминание соответствующих решений Генеральной Ассамблеи и других международных форумов. Координатор Конференции посол Гринберг, Финляндия, проинформирует



Первый комитет о деталях Конференции в ходе предстоящего тематического обсуждения.

Подготовительная комиссия Организации по Договору о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний была создана шесть лет назад для проведения необходимой подготовки к эффективному осуществлению Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний и для подготовки первой сессии Конференции государств — участников Договора. Главной целью деятельности Комиссии и Временного технического секретариата в последние годы было создание режима контроля для мониторинга соблюдения Договора.

Глобальный режим контроля должен функционировать при вступлении Договора в силу. Он сможет регистрировать ядерные испытания под землей, в воде и в атмосфере.

Международная система мониторинга (МСМ) состоит из 321 станции для мониторинга и 16 радионуклидных лабораторий, которые осуществляют наблюдение за земной поверхностью, отмечая свидетельства ядерных взрывов. МСМ использует сейсмические, гидроакустические и инфразвуковые технологии мониторинга для определения возможных ядерных взрывов. Технологии радионуклидного мониторинга собирают и анализируют пробы воздуха для признаков физических продуктов, возникающих при ядерных взрывах. Создание таких объектов идет хорошо, учитывая инженерные проблемы, возникающие при создании этой первой сети всемирного мониторинга. Сейчас функционирует более 50 процентов станций мониторинга. Хороший прогресс в создании МСМ стал возможным в значительной степени благодаря государствам, принимающим объекты на своей территории. Я хотел бы воспользоваться этой возможностью, чтобы поблагодарить государства за их помощь и гибкость и выразить надежду на продолжение доброго сотрудничества.

Инфраструктура глобальной связи (ИГС) передает сейсмические, гидроакустические, инфразвуковые и радионуклидные данные с объектов в Международный центр данных. Эта глобальная сеть спутниковой связи также используется для распространения данных и докладов, касающихся Договора о контроле и подписавших его государств.

Международный центр данных (МЦД) в Вене помогает государствам-участникам соблюдать обя-

зательства по контролю посредством предоставления продуктов и услуг, требуемых для эффективного мониторинга Договора. Центр получает необработанные данные со станций мониторинга со всего мира, которые он обрабатывает, анализирует и передает государствам для заключительного анализа. Улучшение программного обеспечения повышает точность в определении событий, которые производят сейсмические, гидроакустические, ультразвуковые или радионуклидные данные, и система контроля в целом постоянно развивается и совершенствуется.

Предусмотренные Договором инспекции на местах являются заключительными мерами проверки, и разработка проекта оперативного учебника для инспекций на местах — это ключевая задача подготовительной комиссии. Комиссия также приобретает инспекционное оборудование и создает резерв потенциальных инспекторов.

Хотя основная цель режима контроля за соблюдением Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний состоит в эффективной проверке соблюдения Договора, технологии контроля за соблюдением ДВЗЯИ, данные МСМ и продукты МЦД могут стать комплексом полезных гражданских и научных видов применения в интересах устойчивого развития и укрепления благополучия человека. Проходят обсуждения гражданского и научного применения технологий контроля за ДВЗЯИ, из которых самое недавнее по времени состоялось по приглашению венгерского правительства в Сопроне.

Сейсмические, гидроакустические и инфразвуковые данные могут быть использованы для изучения строения Земли и исследований природы землетрясений, предсказаний извержений вулканов, предупреждений о цунами, регистрации местоположения подводных явлений и мониторинга температуры воды и изменений климата. Эти данные могут помочь свести к минимуму влияние извержений вулканов на деятельность гражданской авиации и могут быть использованы для исследований повышения уровня Мирового океана, атмосферных и метеорологических исследований. Радионуклидные технологии позволяют определять радионуклидную дисперсию, осуществлять мониторинг уровней радиации и изучать природную радиоактивность, а также способствовать атмосферным исследованиям, биологическим исследованиям и отслеживанию

экологических изменений. Конференции и семинары в развитие принятых решений уже проходят в политических и научных кругах в поддержку работы Комиссии.

Комиссия организует программы подготовки и семинары для оказания государствам-участникам поддержки в укреплении национального технического потенциала в осуществлении Договора. Они включают в себя курсы подготовки для операторов станций МСМ по всем четырем технологиям контроля; курсы подготовки анализа, хранения и управления данными; технологии инспекции на месте; семинары по инфраструктуре глобальных коммуникаций; и семинары по международному сотрудничеству и национальному осуществлению Договора. Кроме того, Комиссия содействует международному сотрудничеству между государствами-участниками для наиболее полного возможного обмена информацией в отношении этих технологий контроля и создания и функционирования национальных центров данных.

15 июня 2000 года Генеральная Ассамблея приняла Соглашение о регулировании взаимоотношений между Организацией Объединенных Наций и Подготовительной комиссией Организации по Договору о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний, тем самым приняв Подготовительную комиссию в качестве нового члена семьи Организации Объединенных Наций. Комиссия остается независимой международной организацией, но она получила официальный статус, в соответствии с которым мы можем вносить вклад в достижение целей Организации Объединенных Наций. Сотрудники ОДВЗЯИ пользуются служебными паспортами Организации Объединенных Наций для командировок. Мы заключили соглашение об услугах с Программой развития Организации Объединенных Наций, которая оказывает нам оперативную поддержку.

В соответствии с этим Соглашением наши связи и взаимодействие с Организацией Объединенных Наций и программами, фондами и специализированными учреждениями продолжают развиваться, и рассматриваются варианты укрепления сотрудничества и поддержки. Для полноценного внесения вклада в работу семьи Организации Объединенных Наций Подготовительная комиссия ОДВЗЯИ обратилась с просьбой о полноценном членстве в Координационный совет руководителей системы Организации Объединенных Наций (КСР).

Подготовительная комиссия уже принимает участие в работе комитетов высокого уровня, но это участие не может заменить полноправного членства в главном координационном органе. В свете связанных с разоружением вопросов, которые затрагиваются в Декларации тысячелетия, мы считаем особенно важным, чтобы Подготовительный комитет ОДВЗЯИ был в состоянии вносить полноценный вклад в работу системы Организации Объединенных Наций. Мы считаем, что для Генеральной Ассамблеи было бы очень важно получать информацию о последних событиях в деятельности нашей новой и растущей организации на более непосредственной основе. В условиях возрастающей обеспокоенности в связи с распространением оружия массового уничтожения доклады организаций, специализирующихся в этой области, должны быть особенно актуальны для работы Генеральной Ассамблеи.

В заключение я хотел бы подчеркнуть, что через семь лет после открытия для подписания Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний пользуется твердой поддержкой международного сообщества и считается важным фактором обеспечения ядерного разоружения и нераспространения. Недавно прошедшая конференция по содействию вступлению в силу ДВЗЯИ придала новый импульс нашим общим усилиям по превращению Договора в универсальное и поддающееся проверке соглашение. Я убежден, что состоявшаяся в Первом комитете важная дискуссия придаст дополнительный импульс и создаст благоприятные условия для дальнейшего прогресса в области ядерного разоружения и нераспространения.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Прежде чем закрыть заседание, я хотел бы просто призвать делегации и впредь проявлять гибкость в том, что касается времени выступлений. Я признаю, что не всегда легко, особенно для размещенных в Нью-Йорке представительств — теперь, когда работает Генеральная Ассамблея и постоянным представителям, заместителям постоянных представителей и другим членам делегаций приходится делать много заявлений, — обеспечивать присутствие в Первом комитете их сотрудников тогда, когда они нужны. Я признателен за гибкость, проявленную сегодня тремя делегациями. Надеюсь, что их примеру последуют и другие делегации.

*Заседание закрывается в 13 ч. 00 м.*